



Saulėta, dieną 75°, naktį 55.
Saulė teka 6:51, leidžiasi 6:28

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

The First and Greatest Lithuanian Daily in America
NAUJIENOS
The Lithuanian Daily News
Published by The Lithuanian News Publishing Co. Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60606
Haymarket 1-8100
Over One Million Lithuanian In The United States

VOL. LVIV

Library of Congress
Periodical Division
Pri Washington, D. C. 20540

Chicago, Ill. — Ketvirtadienis, Spalio-October 5 d., 1972 m.

Kaina 15c

235

PASKELBTOS KAUNO JAUNUOLIŲ BAUSMĖS

PABĖGUSIĄ IŠ LIETUVOS BUTKŲ ŠEIMĄ PRISTATĖ ČIKAGOS SPAUDAI

ČIKAGA. — Amerikos Lietuvių Taryba vakar paskelbė amerikiečių ir lietuvių spaudai, kad penkių asmenų lietuvių šeimos bėgimas iš sovietų okupuotos Lietuvos pasibaigė ir jie atvyko į Čikagą, kur pradės naują gyvenimą. Suorganizuotoje spaudos konferencijoje buvo pristatyti: teisininkas Zigmas Antanas Butkus, jo žmona gydytoja Danutė Butkienė, dukterys Loreta, 11 metų ir Raimonda 10 metų bei 3 metų Rimvydukas.

Spaudai skirtame pareiškime Amerikos Lietuvių Taryba rašo, kad Butkų šeimos pabėgimo planai prasidėjo prieš trejus metus. Bėgdami jie naudojo automobilį ir įvairias kitas priemones, jie aplankė kelis Vakarų Europos kraštus, kol išdrįso krepintis į Amerikos įstaigą prašydami politinės globos. Jie tą globą gavo ir šiuo metu yra su savo gimine Čikagoje. Giminių džiaugiasi juos turėdami, nes tai dar vienas įrodymas, kad patriotiškai jausmai Lietuvoje yra gyvi ir su tais jausmais sovietų režimas turi skaičiuoti.

Alto pareiškimas spaudai priimta visą seriją įvykių, kuriuos Amerikos žmonės jau žino. Pastaruoju metu pirmas buvo lietuvių jūreivio Simo Kudirkos bandymas, pasibaigęs tragiškai, pabėgti iš sovietų laivo. Sekė 17,000 lietuvių peticija Jungtims Tautoms, reikalaujanti religinių laisvių, po to tragiškas Romo Kalantos susideginimas Kaune, kuri sekė didžiausias prieš sovietus nukreiptos riaušės, kokias tik sovietų režimas kada pergyveno. Po to Lietuvoje buvo dar bent du nauji susideginimai. Šalia tų įvykių, 75,000 lietuvių kilmės amerikiečių pasirašė peticiją prezidentui Nixonui, prieš jo kelionę į Maskvą, prašant jo atkreipti Maskvos vadų dėmesį į nelegalią Lietuvos okupaciją ir persekiojimus Lietuvoje.

Pabaigoje Alto pareiškimas spaudai žada visomis jėgomis padėti Butkų šeimai įsikurti naujoje šalyje, demokratiškame krašte, dramatiškai naujos aplinkybės. Butkai turės įsirengti namus, pradėti siųsti į mokyklą vaikus, susirasti darbus. Skirtumas yra tas, kad jie dabar galės kvėpuoti laisva ora, kalbėti laisvai. Jie žiūrį į ateitį su dideliu pasitikėjimu. Jie jaučia, kad nuo jų pečių nukrito nepakeliamas priespaudos našta, baigiamas Alto pareiškimas.

Thieu: Hanojus nenori taikos

SAIGONAS. — Dr. Kissingerio pavaduotojas gen. Alexander Haig tarėsi Saigone su JAV karinės vadovybės vadais ir su prezidentu Thieu bei ambasadoriu Bunkeriu. Jis norįs bei apžvelgti padėtį Pietų Vietname ir pranešti apie dabartinę padėtį prezidentui Nixonui.

Prezidentas Thieu P. Vietnamo parlamentui raštu pareiškė, kad komunistai paskutiniu metu daug vadinęja į Paryžių, Maskvą ir Pekiną, sustinka su Amerikos atstovais ir vaidina, kad jie nori taikos. Jie iš tiesų tik nori išnaudoti Amerikos rinkimus, jie bando suksaldyti Ameriką, atstumti jos žmones nuo vyriausybės, jie bando padaryti plyšį tarp P. Vietnamo ir Amerikos.

◆ Pentagonas paskelbė, kad F-111 lėktuvai vėl skraido Vietname, po penkių dienų jų suspaudimo.

IŠ VISO PASAULIO

NEW YORKAS. — Žemės ūkio sekretoriaus asistentas Carroll Brunthaver savo kalboje New Yorke pareiškė, kad didelių kiekių Amerikos javų užpirkimai gali pareikalauti iš ūkininkų didesnių plotų užsėjimo. Šiandien Amerikoje apie 60 milijonų akrų yra nenaudojami, vyriausybei subsidijomis paremiant įvairių produktų kainas. Sovietų Sąjungai, Kinijai ir Japonijai perkant didesnius Amerikos javų kiekius, gali tekti praplėsti apsejamus plotus.

MANILA. — Filipinų prezidentas kviečia užsienio kapitalą prisidėti, ieškant Filipinų salose žibalo šaltinių. Vyriausybė garantuos užsieniečių investavimus.

NEW YORKAS. — Skripss-Howard leidžiamų 17 laikraščių grandinė paskelbė raginimą balsuoti už prezidentą Nixoną. Vėdamajame sakoma: "Mes rimtai abejojame ar senatorius McGovernas turi prezidento pareigas reikalingas savybes".

BRUSELIS. — Visoje Belgijoje buvo uždarytos parduotuvės, restoranai, kino teatrai, gatvės stotys ir viešbučiai. Streiką pradėjo krautuvų savininkai, protestuodami prieš valdžios paskelbtus naujus pajamų mokesčius.

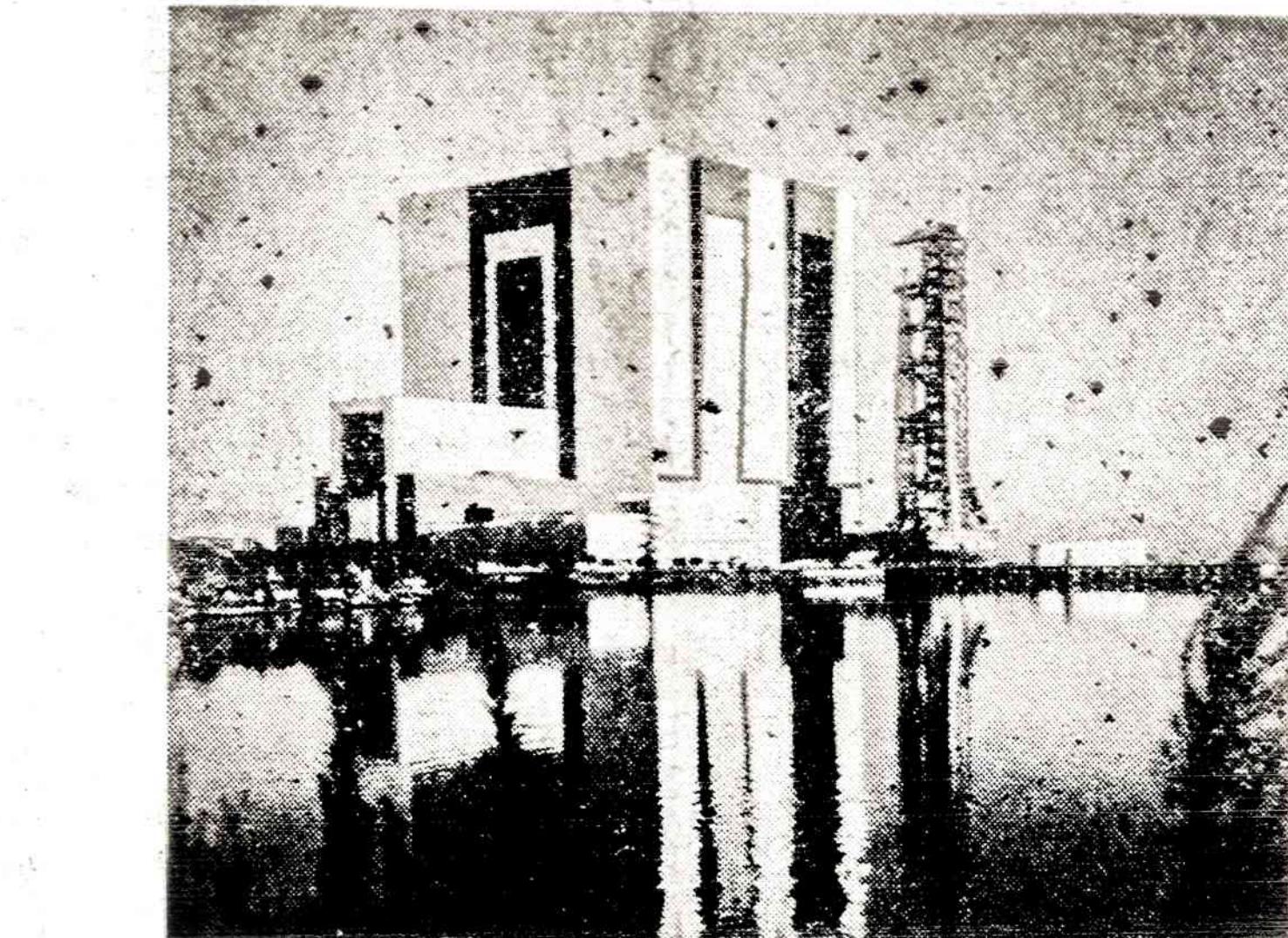
NEW Haven. — Vienas Woodbridge gydytojas padavė įteismą Naujosios Anglijos telefonų bendrovei, nes ji, skelbdama telefonų knygoje jo pavardę, klaidingai įrašė "osteopath" vietoje "obstetrician". Dr. Zamore reikalauja 100,000 dol. iškinio, nes jo biznis — moterų ligos ir vaikų ligos — nukentėjo, kai jis buvo paskelbtas kaulų specialistu.

Nežinoma, kodėl nukrito lėktuvas

WASHINGTONAS. — Pentagonas patvirtino, kad vienas pačių naujausių JAV karo aviacijos lėktuvų F-111 dingio virš S. Vietnamo savo pirmame skridime Tokių lėktuvų į S. Vietnamą siunčiama 48, tačiau tik 6 dar atvyko. Po 24 val. nuo lėktuvų atvykimo į Tailandijos bazę, trys jų buvo pasiųsti į šiaurės Vietnamą, vienas nebegrįžo. Nesigirdėjo nei radijo signalų, lakūnai nesusisiekė su baze.

Nors šiomis dienomis tie F-111 daugiau nebeskraidė, karinė vadovybė kaltina dėl to didelę audrą, o ne lėktuvų atšaukimą. F-111 jau buvo Vietnamo fronto 1968 metais. Tada iš šešių atsiųstų lėktuvų, trys buvo prarasti, du dėl nežinomų priežasčių. Iš viso praeityje sudužo 23 lėktuvai, šeši jų dėl lakūnų kaltės, šeši dėl techninių sutrikimų, o 11 — dėl iki šiol nenustatytų priežasčių.

Šiems naujausiems Amerikos lėktuvams skirta skraidyti naktį. Pastebėta, kad šiaurės Vietnamo karinis tiekimas vyksta daugiausia nakties metu. F-111 uždavinys yra traukdyti prieš nakties veiksmams užfrontę.



Ramiamie įlankos vandenyje gražiai atspindi Kennedy Erdvės Centro pastatą su šalia stovinčia Saturno raketa, kuri išleis gruodžio mėn. 6 d. astronautus Cernan, Evans ir Schmitt kelionei mėnuliui.

PASTRAUKIA DANIJOS PREMJEERAS

KOPENHAGA. — Danijos gyventojus sukrėtė netikėtas premjero Jens Otto Krag atsistatydinimas. Tik paskelbus, kad Danijos gyventojai referendume nubalsavo įsijungti į Bendrąją Europos Rinką, premjeras paskelbė, kad jo tikslas yra pasiektas ir jis norįs pailsėti, skaityti knygas, rašyti politines istorijos knygas ir tapyti. Jo įpėdiniu socialdemokratų partija parinko Anker Jorgensen, 50 m. amžiaus, didžiausios Danijos darbininkų unijos pirmininką. Jis irgi buvo Danijos įsijungimo į rinką šalininkas, kaip ir premjeras Krag.

Iki naujos vyriausybės sudarymo premjero pareigas perėmė užsienio reikalų ministeris Knud Andersen. Premjeras Krag pareiškė, kad jis išstarna savo kadenciją parlamente, tačiau jo kiti vadovaujančių vietų nebeprisiims.

Jens Krag jau daug metų buvo vadovaujantis Danijos politikas. Jis premjeru buvo 8 metus, o prieš tai yra buvęs užsienio reikalų, prekybos, pramonės ir vadybos ministru. Nuo pat jaunystės buvo partijų suskalde, tačiau jo ilgus metus jai vadovavo. Nors Europos Rinkos klausimas buvo partijų suskalde, tačiau dabar, balsuotojams didele dauguma nutarus įstoti į rinką, majo biznis — moterų ligos ir vaikų ligos — nukentėjo, kai jis buvo paskelbtas kaulų specialistu.

McGovernas skelbia karą narkotikams

NEW YORKAS. — Matydamos, kad su savo programos šūkiais apie Vietnamo karo baigimą ir amerikiečių turtų teisingesnį išdalimą balsuotojai jį nedaro įspūdžio, sen. McGovern vis dažniau kalba apie kitus reikalus. Didžiausią dėmesį savo paskutinėje kalboje New Yorke senatorius skyrė narkotikams ir nusikaltimams.

Sen. McGovern pažadėjo, kad jo vadovaujama vyriausybė skirs narkotikams didžiausią dėmesį. Jis tvirtina, kad prezidentui Nixonui valdant, padidėjo nusikaltimai ir narkotikų naudojimas. McGovern ragino vyriausybę griežti garsinimų agentūras televizijoje, nes jos platina idėją, kad visus kasdieninius vargus ir rūpesčius galima nugalėti praradus kokią nors piliulę.

— Just. Marcinkevičiaus drama-poema "Mindaugas", išversta į rusų kalbą, atspausdinta žurnalo "Družba narodov" 1972 m. antrame numeryje. (E)

Mini Sputniko 15 metų sukaktį

MASKVA. — Sovietų spauda plačiai mini 15 metų sukaktį nuo pirmojo "Sputniko" skriejimo erdvėse. Pirmas žemės satelitas buvo išautas į erdvę 1957 m. spalio 4 d. Jis svėrė 184 svarus.

Sukakties proga sovietų spauda paskelbė, kad Luna 19 erdvėlaivis, kuris be įgulos skrieja apie mėnulį jau visi metai, baigia savo misiją. Jo padarytos mėnulio fotografijos, kartu su Amerikos astronautų padarytomis nuotraukomis, padės sukurti tikslų Mėnulio "žemėlapi", kuris bus naudingas ateities tyrinėjimams. Straipsniuose apie erdvės mokslų pastangas iškeliamas ir sovietų susitarimas su Amerika bendromis jėgomis tyrinėti erdvės technologijos problemas.

Žymus demokratas remia Nixoną

CINCINNATI. — Fr. Lausche, buvęs JAV senatorius ir penkis kartus buvęs Ohio valstijos gubernatoriumi, demokratas, pareiškė, kad Amerikos saugumui ir žmonių gerovei užtikrinti, reikia perrinkti prezidentą Nixoną.

Frank Lausche pareiškė, kad senatorius McGovern yra nepastovus, keičia savo nuomonę beveik kasdieną.

◆ Vyriausybė pradėjo kontroliuoti miško medžiagos bendrovių kainas.



V. Vokietijos kancleris Willy Brandt turi įtemptas dienas, nes ateina V. Vokietijos parlamento rinkimai, kuriuos jis gali pralaimėti.

RIAUSIŲ VADAI: VYTAUTAS KALADĖ, VIRGINIJA URBONAVIČIŪTĖ

MASKVA. — Aukščiausias Okupuotos Lietuvos Teismas Vilniuje nutėisė septynis jaunuolius kalėjimo bausmėmis nuo 18 mėn. iki 3 metų. Aštuonjoti kaltinamieji, 18 metų Virginija Urbonavičiūtė, alaus bravoro tarnautoja, gavo vienerius metus priverčiamojo darbo, sumažintu atlyginimu, be laisvės praradimo. Tarp kaltinamųjų ji buvo vienintelė moteris. Tass žinių agentūra, pranešdama apie Vilniaus teismo sprendimą, sako, kad visi aštuoni buvo pripažinti kaltais gatvių incidento gegužės 18 d. organizavimu. Tame incidente buvo sudrumsta viešoji tvarka ir sustabdytas gatvių eismas.

Didesnė pensija ir rinkimų politika

NEW YORKAS. — Šį mėnesį Amerikos 28 milijonai pensininkų gavo 20% padidintą pensiją. Kartu su čekių pensininkais gavo socialinio draudimo įstaigos laisvą, kuriame nurodoma, kad pensijos padidinimas buvo priimtas Kongreso ir pasirašytas prezidento Nixono.

Dėl šio laiško demokratai labai pyksta. Jie nurodo, kad pensijas padidino kongresas, vadovaujamas demokratų. Prezidentas siūles pensijas padidinti tik 10%.

Pensininkų gautas laiškas nėra naujas dalykas, nes panašūs laišakai buvo siunčtinėjami nuo 1954 metų po kiekvieno pensijos pakėlimo. Šiais metais, prieš rinkimus tie laišakai laikomi politine propaganda ir balsų medžiogimi. Demokratai kongrese skubėjo priimti didesnių pensijų įstatymą, kad pensininkai atsimintų politikus per rinkimus.

Numesta 7 mil. tonų bombų

WASHINGTONAS. — Pentagono statistika apie Vietname sunaudojamą amuniciją rodo, kad šiais metais per dešimt mėnesių buvo numesta 800,000 tonų bombų, tai yra jau daugiau, negu per visus praėjusius metus, kada buvo numesta 763,160 tonų bombų. Pentagonas aiškina, kad padidėjimą tuo, kad P. Vietname prasidėjus komunistų ofensyvai, daugiau bombų sunaudojama Pietų Vietname. Be to, buvo atnaujintas ir S. Vietnamo bombardavimas.

Imant platesnį laikotarpį, per paskutinius septynerius metus Indokinijoje buvo sunaudota 7,550,800 tonų amunicijos: aviacijos bombų, patrankų sviedinių ir kulkosvaizdžių kulkų. Tai yra trys ir puse kartu daugiau amunicijos už visų sąjungininkų suvartotą II-jo Pasaulinio karo visuose frontuose.

Aviacijos puolimų analizė, padaryta liberalaus laikraščio "New York Times" tvirtina, kad per paskutinį 21 mėnesį Amerikos lėktuvai Indokinijoje numetė daugiau tonų bombų, negu sąjungininkai numetė Vokietijoje 1940—1945 m.

Toliau analizuojant, prezidento Johnsono metais nuo 1965 iki 1968 m. JAV lėktuvai numetė 3,225,808 tonas bombų, o Nixono laikais per 44 mėnesius numesta 3,829,992 tonos bombų. Intensyviausias bombardavimas vyko 1972 birželio mėn. su 112,460 tonomis.

◆ Pascagoula, Miss., naujai statomam 600 pėdų laive kilo gaisras, kuriame žuvo du darbininkai ir trečias buvo sužeistas.

Sovietų režimo pastangos sumenkinti Kauno raudų įspūdį yra didelis laimėjimas teistiems jaunuoliams. Jei sovietų režimas drįstų prisipažinti, kad jauni lietuviai reikalavo Lietuvai laisvės, kad jie kovojo su sovietų riaušių malšinimo daliniais, tai kaltinamiesiems būtų pritaikyti visi kiti kodekso punktai, už kuriuos jie būtų gavę daug žiauresnes bausmes. Kadangi Kremlius išgarsino, kad gegužės mėn. įvykiai tebuvo vien "girtų chuliganų" siutėjimas, tai ir bausmė buvo palyginti nedidelė — tik už viešos tvarkos suardymą ir eismo sustabdyimą.

Tasso pranešimas apie teismo sprendimą, niekuo nemini Romo Kalantos susideginimo, nemini po to kilusių demonstracijų ir riaušių. Pranešime sakoma, kad "gatvės incidentą" suorganizavo Vytautas Kaladė, 25 metų amžiaus Kauno teatro techninis darbininkas, norėdamas "atsikvėpyti milicijai" už ankstyvesnius suėmimus. Jis ir vedė septynis kaltinamuosius ir dar "kelių tuzinų" jaunuolių minią į milicijos vyriausią įstaigą. Daugumas jaunuolių buvę girti, meluoja Kremliaus propagandos organas — Tass.

New York Times, paskelbdamas Tass pranešimą, pakartoja įvykius Kaune, pakartoja, kad minia jaunų lietuvių šaukė: "Laisvės Lietuvai! Pabrėžiama, kad lietuviai ne tik kovojo prieš miliciją, bet ir prieš atsiųstus parašutintikus.

Kinų ministeris puolė sovietus

NEW YORKAS. — Kinijos užsienio reikalų viceministeris pasakė kalba Jungtinėse Tautose. Jo kalba buvo griežta, ji puolė dvi didžiąsias "supergalybes" — Ameriką ir Sovietų Sąjungą. Ministeris Chiau Kuan Kua karus skirstė į dvi kategorijas: teisingi karai ir neteisingi. Karai yra neišvengiami, kol visuomenėje yra išnaudojimas, priespauda ir susiskaldymas į klases, pareiškė jis.

Primindamas Egipto nutarimą išvartoti sovietų karinius patalynus, kinų ministeris pareiškė, kad heroiški arabų žmonės neleidžia ilgam kitiems joti ant jų sprando. Viena supergalybė remia Izraelį, o kita giriasi remiant arabus. Kas iš tų ginklų, parduotų arabams, jei jiems draudžiama juos panaudoti? Tuo atveju tie ginklai virsta tik geležies laužu, kalbėjo kinas. Ta supergalybė už ginklų reikalavimą įvairių privilegijų ir bazių. Tokie draugai arabams yra pavojingesni už atvirus priešus, pareiškė kinų ministeris JT asamblėjoje.

TOKIO. — Japonijos teisme amerikietis marinas buvo apkaltintas žmogžudyste. Jis nušovė pas jį dirbusį japoną.

KELIONĖ APLINK PASAULĮ

(Tęsinys)

Su tuo ties parlamento rūbais, kuriuos puošia gražūs brokštas ir melsvame fone atrodo mažiau ir už karaliaus pili. Priešais stovi paminklas, daug gražių klombų bei gėlių. Tvarakio svara pasigėrėtina. Nuo 1939 metų kraštą valdo monarchija. Šiuose rūmuose posėdžiauja parlamentas ir leidžia kraštui įstatymus.

Gidas praneša, kad pabai-gė "tūro" važiuosim į dvasių pasaulius. Paslaptį skam-lia. Nuostabu, kas gi per dvi-sion, kad joms reikalingi na-meliai. Privaziavom užrašą "Lord of the Peace". Ant ma-žų gal kokių penkių pėdų, kojų pristatyta kinietiško stiliaus mažų namelių. Jų išgraviruoti stogeliai primena matytus maldininkus. Tokių miniatiūrinių namų rajonas ir pavadintas "dvasių nameliai". Kaip vėliau teko patirti, tokių namelių, suvenyrų krautuose galima nusipirkti ir vežtis atsi-minimui į namus, kad draugai bei pažįstami pamatytų.

Kai diena rito į pavakarius, gerokai pavargęs pasiekiau viešbutį. Kojų padai degė nuo tokių pasivaikšiojimų ir pri-leidęs šalto vandens jas pamer-kiau. Tada supratau, kaip reikalingi žmogui batai.

Keletą valandų pailsėjęs, iš-ėjau apsidairyti, kas darosi ne-toli Prezidento viešbučio, ku-riame esu apsistojęs. Vos tik kvartalaį paėjus, vėl matau Budą. Jis gatvės kampe aptver-tas geležine tvorele ir nepap-rastai dideliu pilvu, kuris nu-kares kongo ligi kelių. Už tos tvorelės Buda aptvertas ir ant jos tiek prikabinėta gėlių, kad nei pirštui tušios vietos jau nėra. Didžiulis Buda — ke-turių veidų, todėl maldininkai į visas keturias apsaules šalis lenkiasi, smilko, pakėlė akis kaip stabo ištikti į dangų žiūri ir po visų tokių ceremonijų klaupia ir trenkia kaktą į ce-mentą. Visokio amžiaus, jau-nuoliai, vaikai, moterys ir vy-rai. Ir taip ištisą naktį neper-stoja rūkę virbaliukai čje maldininkai.

Rytojaus diena graži, mažiau karšta. Susidariau pats planą ir nuvykau į zoologijos sodą. Čia autobusai nėra taip sausa-kimšai perpildyti, kad daugelis vos ant vienos kojos lauke ant laiptelio besilaiko. Ilpu ir noriu mokėti už bilietą, bet man konduktorius bilieto ne-parduoda ir mąja sėstis. Sėdu, lyg norėdamas jo norą paten-kinti ir vėl rodu, gestikuluoju, kad man reikia bilieto. Niekiaip nesusikalbam, bet at-

rodė jau vienas kitą supratom ir aš nurimau. Važiuoju be bi-lieto.

Zoologijos sode, gal iš visų idomiausias eksponatas yra baltas dramblys, kurį karaliaus padovanojo. Jis buvo karaliaus nuosavybė ir jis ant dramblio jodavo, o kartais ir pramo-gaudavo. Dabar jis atiduotas šiai oficialiai vietai ir yra visų lankytojų dėmesys. Šiaip zoologijos sodas niekuo nesiskir-ria nuo kitų matytų. Tad po valandėlės einu pėsčias iki tai-kos paminklo. Pavargau. Pa-sirodo toloka. Imu taksi ir va-

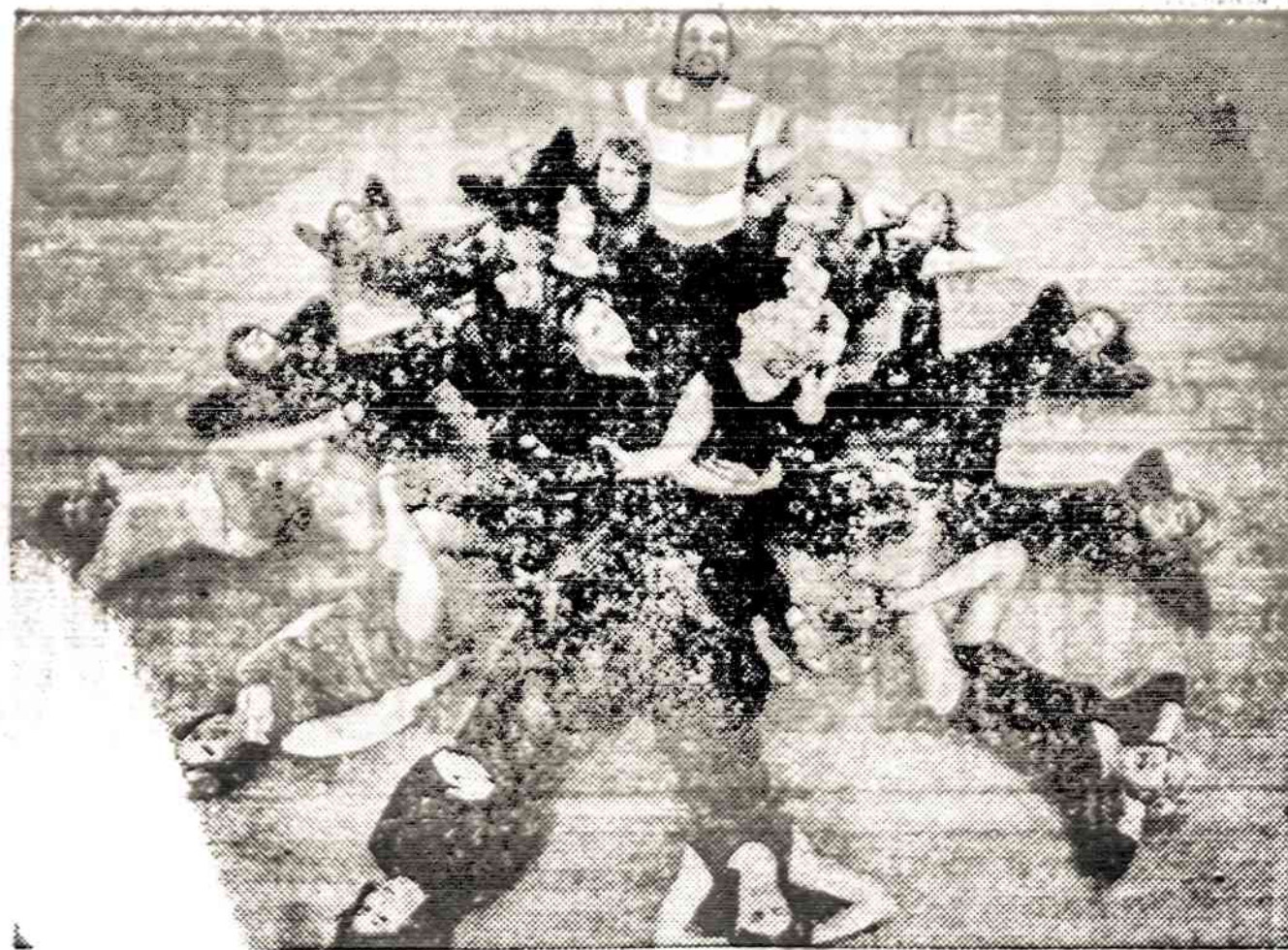
žiuoju. Stebiu praeivius: mo-deristų čia pilna, nežiūrint, kad dar labai ankstyvas laikas. Jie labai lengvai švaisto pinigų, nors parvykę ir turės susi-spausti. Tai yra niekis prieš tai, kad turėjo "good time".

Sekmadienis, balandžio 16 d. Aš palieku Bangkoką. Sa-vaitės laiko gana. Karštis ke-pina, o vėsintuvų nei autobu-sai, nei taksi neturi. Nevien-dėl to, bet gi prieš akis dar to-kią didelę kelionę. Berniukas nugabeno į "labi" lagaminus. Sedžiu ir skaitau "The Bang-kok Post": raudonieji bombar-davo Saigoną. Žuvo dvidešimt žmonių, daug sužeistų. Kaip gerai, kad nepataikiau tokiu laiku — galvoju. Nors kiek tos žinios tikros? Verčiu toliau ir matau Niksono didelę karika-tūrą. Keista, kur tik važiuoju, visur randu nepalankias nuo-mones apie Niksoną. Taip pat dauguma nusistatę prieš Ame-riką. Vienur sakau, jūs ne-mėgstate Niksono ir Amerikos, bet graibstote dolerius. Mano pašnekovas labai supykto ir pasimetęs pradėjo veik šaukti, kad doleriai niekam verti, ne-geri ir toliau tiek nušnekejo.

Nedidukė arena, kaip ir pa-tys kovos dalyviai. Viduryje stovi apversta pintinė. Išleikia ir kovos kaltininkai. Jų plunks-nos nudažytos raudonai. Gal kad "kovos lauke" jie geriau įsintintų vienas kitą. Kovotojai arba mušeikos, kaip mes juos ten pavadinsi-me, iš karto prieš vienas kitą karingai išsitempė. Pamažu nužiūrėjo vienas kitą, pradėjo plunksnas pastatę artintis. Taip jau negailestingai kapojosi be jokios atvangos, kad net plunks-nos dulka. Žinoma, užteko keliolikos minučių ir nelaukęs rezultato, kuris iš jų išeis nu-galėtoju, išėjo.

Du kartus į savaitę čia būna tailandiečių klasikiniai šokiai. Aš juos pavadinau, ir atrodo geriau tikty, tautiniai šokiai. Kaip ten bebūtų, jei jie taip nori, vadinkime klasikiniais. Einu pamažu į Oreantel Hotel. Tikrai neapsivyliau. Tokių spalvingų moterų ir vyrų tau-tinių drabužių dar nebuvau matęs. Jie turi ant galvų to-kias, lyg Kaizerio laikų žandai-rai, kepurės, su labai aukštais "kuorais". Jos blizga, lyg deimantų ir rubinų prisagstytos. Mergaitės įvairių spalvų dra-bužiais, galvas papuošusios gėlių vainikais. Jų šokio tempas labai panašus į kinietišką: lė-tas, labai plastiškai atlieka-mas ir labai fantastiškas. Jie išpildė pirmąją legendarinę "King of Siam" epizodą. Jų ai-likti šokiai be priekaištų.

Žinoma, kad daug dar liko nepamatyta. Visą čia aplan-kyti ir apžiūrėti reikėtų ma-žiausia mėnesio laiko. Nuosta-biai maloniai jie čia moka tu-ristą užinponuoti, kad anas čia ilgiau pasilikytų ir nepašykstė-tų dolerių. Čia doleriui groja gražiausią muziką. Jam išklo-ti raudoni kilimai. Viešbučiuo-se išmokė visi angliskai kalbė-ti ir šypotis. Čia raitosi gyvas dramblys su juo padaryti nuo-trauką — mokėk. Visur, kur tik pajudėjai mokėk. Tu-



Grupė šokių repetuoja su savo mokytoju Al Gilbert Los Angeles studijoje.

kad nebesinorėjo klausytis ir aš pasišalinau.

Kai atvažiuo limuzinas, pa-sisakė, kad dar turis paimti iš kito viešbučio porą keleivių. Važiuojam man nežinoma kryp-timi. Įsėda pora vokiečių. Jos kalba tarp savęs vokiškai. Su-pratau, kad jos dirba Rangū-ne vokiečių pasiuntinybėje. Duktė ir motina. Jas užkalbi-nau vokiškai ir užsimėgė po-kalbis ir pažintis. Jos, sužino-jusios, kad esu lietuvis, pasa-ko, jog Rangūne jos žino labai populiarių lietuvių archyvisku-pą Liudvig. Man žinoma staig-menai, nes tokio visai nesu gir-dėjęs. Jis esąs budistas, rašęs poeziją ir labai visų žinomas. Susidomėjau. Jos tvirtina, kad pasiklausęs ten Pagodoje (vie-tos budistų šventykla), ji leng-vai galėsiu surasti. Tokia ži-nia mane pradžiugino. Juk la-bai gerai rasti lietuvių tolima-me Azijos kontinente.

Lėktuvas Burma. Merginos įsisėgusios plaukuose po or-chidėjų, aptarnauja lėktuvą. Kai lėktuvas pakilo į viršų man žėpė atrodė graži mozaika. Tikrai labai panašu: van-duo, žalumai ir kalnynai bei plikos moleros sudaro mozai-kos vaizdą.

Uoslę kutena nešiojami va-giai. Vakarienių puiki. Po to-kios karštos dienos lėktuve at-sigauni ir pasijunti atgaivintas. Galvoju, koks geras daiktas vė-sintuvai. (B. d.)

ROCKFORD, ILL.

Rockfordo Lietuvių Šalpos Fondo pietūs

Gražioji šiltoji vasarėlė pra-bėgo. Dabar prasideda subuvi-mai salšė, ypatingai Rockfordo Lietuvių klubo salšė. Dideli ir mažesni šventimtaučiai ir Lietu-vių parengimai, tik dabar valgo-maji kambarį išpuošė šauniai. Pirmą kartą šalpos naudai pie-tūs įvyks sekm., spalio 15 d., nau-jai išpuoštoje salšėje. Malnumas yra kviešti svečius. Taigi BALF 85 skyrių kviečia visus Rockfor-do ir iš toliau brangius tautiečius atvykti pietų, ir pamatyti, įver-tinti klubo padarytą pažangą.

Čia noriu priminti, kad mūsų veiklios klubo moterų skyriaus darbuotojos tą didelį išpuošimo darbą apsiėmė ant savo pečių iš-mokėti. Kad L. klubui sekasi, tai ne misterija — atvaras ne-atgabena nieko dykai, tik tai darbas, pasiaukojimas dėl savo organizacijos, dėl klubo. Kaip ži-nome, kad viskas ir maistas pa-brango, ir kiti reikmenys paki-lo, bet mūsų Balso pietų ruošė-jos sugeba pagaminti skanūs pietus tik už 2 dol. auką. Malo-niai bus priimtos aukos mūsų vargstantiems tautiečiams Sibire ir okupuotoje Lietuvoje.

Pietūs prasidės 1 val. iki 3 val. po pietų.

Po pietų bus rodomi filmai iš Lietuvos šokių šventės Chica-goje ir Wisconsin Lietuvių die-nos Kenofoje, Wis. Seks malo-nūs pasikalbėjimai ir vaišės.

Žvalgas

GEROS DOVANOS

ŠIOS KNYGOS PARDUODAMOS DABAR "NAUJIIENOSE" su DIDELIEMIS NUOLAIDOMIS:

Dr. A. J. Gussen — DANTYS, jų priežiūra, sveikata ir grožis. Kietais viršeliais, vietoje \$4.00 dabar tik \$3.00. Minkštais viršeliais tik \$2.00.
Dr. A. J. Gussen — AUKŠTĄ KULTŪRĄ — ŽIAURUS ŽMONES. Kelionės po Europą išpūdziai. Vietoje \$2.00 dabar tik \$1.50.

Galima taip pat užsisakyti paštų, atsijuntus čekį arba money orderi.

NAUJIIENOS

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, ILL. 60608

You can't live on love forever.

Okay, you're young. You've got all the love in the world and you're doing your best to live on it. Retirement? That's for when you're old, right? It's for when you're old if you can afford it.

The kind of retirement you're after isn't the typical rocking-away-on-the-front-porch variety. You probably picture yourself taking extended vacations, pursuing hobbies, or buying that forty acres and living off the land. Pipe dreams? Not if you prepare now.

There's an easy, painless way to make your retirement dreams a reality. Join the Payroll Savings Plan where you work. That way, an amount you specify will be set aside from each paycheck and used to buy U.S. Savings Bonds. It's an easy way to save.

And now there's a bonus interest rate on all U.S. Savings Bonds—for E Bonds, 5½% when held to maturity of 5 years, 10 months (4% the first year). That extra ½% payable as a bonus at maturity, applies to all Bonds issued since June 1, 1970... with a comparable improvement for all older Bonds.

Now is the time to start saving. Money's a nice thing to have while you're living on love forever.



Take stock in America. Now Bonds pay a bonus at maturity.

The U.S. Government does not pay for this advertisement. It is presented as a public service in cooperation with The Department of the Treasury and The Advertising Council.

NAUJIIENOS

1739 So. Halsted Street

Chicago, ILL. 60608



ARTEJANČIAME NAUJIIENŲ BANKETE

AIDUTĖS

Diriguos Alice Stephens

SEKMADIENI, ŠIŲ METŲ SPALIO 22 D., LINKSMINS SVEČIUS BANKETAS VYKS VFW SALĖJE, 7254 W. 63rd ST.

Vakarienė — \$8.00 asmeniui.

Soldams gros A. Stelmoko orkestras.

Vietas rezervuoti prašome raštu Naujienoms (1739 So. Halsted St., Chicago, ILL. 60608 arba telefonu: HA 1-6100.

Pradžią 4:00 val. po pietų.

Kviečiame visus iš anksto užsisakyti vietas artėjančiame

NAUJIIENŲ BANKETE

Mažoji Lietuva vokiečių mokslo šviesoje

Paaškinamasis įvadas

(Tęsinys)

Tenka su pagarba pasakyti, kad prof. Z. Ivinskis buvo santūrus dėl jo disertacijoje prona-
cinių tezių, jų viešai negynė, nors ir neatšaukė. Net M. Gelžiniui, str.: "Ar gali prof. dr. Ivinskis parašyti bešališką Maž. Lietu-
vos istoriją?" (Naujienos, VI-24 —VII-8, 1971), tas jo disertaci-
jos nepamatuotas tezes suskal-
džius į šipulius, jis dėl to viešai
neatsiliepė (gal prisipažinti kly-
dus trukdė jo užimamoji pas vo-
kiečių darbo vieta?). Visai ki-
taip elgėsi kitas užsispyręs že-
maitis prof. A. Salys. Jis dar
Nepr. Lietuvoje, matomai savo
mokytojo Gedullis'o remiamas,
polemizavo su jo disertacijos re-
cenzentais-kritikais. Dar tai ga-
lima būtų pateisinti, kol gyvai
siautė hitlerinė šutvė ir Mortense
nai skelbė, kad jie jų ruošiamam
veikale savo tezes pilnai apginsia
ir jų teisingumą įrodysia. Bet
po Antrojo Pas. karo, kaip pa-
tytis vokiečiai Mortensenu tezių
atsisakė, paskaitydami jų duo-
menis nepamatuotais, nežiūrint
tai, prof. Salys savo pronacines
tezes turėjo drąsos pakartoti Lie-
tuvų Enciklopedijoje (sk.: skal-
viai, nadruviai, sūduviai), ir tuo
jis ją nuvertino ir jų redaktorių
sukompromitavo. Visa tai paro-
do autoriaus A. Salio labai men-
ką tautinį sąmoningumą ir nesu-
pratimą mokslinės tiesos, parem-
tos propagandinių efektu bei tuo
jo padaryta lietuvių tautai meš-
kos patarnavimą.

Ar tai neskaudi mūsų tautos
istorijos ironija? Kai vienas su-
lenkėjęs žemaitis — Pilsudskis
pasistengė nuo Lietuvos atplėsti
jos rytines sritis su sostine Vil-
niumi, rasdamas sau pritarėjų,
taip kitas išgama, suvokięjęs
žemaitis Gerulis, "už trupinį
aukso, gardaus valgio šaukštą" ir
pasistengė nuo lietuvių tautos
atplėsti jos vakarines sritis su
Klaipėda, Tilže ir t. t., rasdamas

tų pat žemaičių tarpe savo niek-
šo darbai pritarėjų...
Prel. M. Krupavičius, vienas
iš Lietuvių Bendruomenės kū-
rėjų, yra pasakęs, kad visi tie,
kurie nori būti teisingais ir sa-
žiningais Bendruomenės vado-
vais, savo partinį kromelį priva-
lo palikti už durų. Tuo jis norė-
jo pabrėžti, kad lietuvių tautos
gyvybiniai reikalai turi būti virš
asmeninių, koleginių ar partinių
reikalų.

Vardan šventos tiesos ir lie-
tuvų tautos labo, vertinant ve-
lonio kalbininko A. Salio dar-
bus, galima atvirai pasakyti, kad
tik tie jo darbai gali būti teigiamai
vertinami, kurie nėra suriš-
ti su jam vokiečių nacių indok-
trinuota politika. Jis, kaip lie-
tuvų tautos stipendininkas ir
profesorius, turėjo galimybės ir
privalejo suprasti visą tą žalą,
kuria jis padarė lietuvių tautai,
atsistodamas nacių išprievartau-
tos tiesos pusėje. Dėl to St. Barz-
duko, kaip P. L. B. pir-ko, laiky-
mas vienu iš teigiamų velionio
žemaitiško būdo bruožų: "ką jis
darė — darė kompetentingai ir
gerai" ir kad jis "visu pirma ve-
rino tiesą, (M. pabr. V. J.), jam
svetimas buvo propagandinis
efektas", yra grynai partiškai
kolgiškasis.

Prisimindami velionio kalb. A.
Salio gerai ir teigiamai atliktus
darbus, teisingumo dėlei nega-
lime slepti nuo visuomenės ir jo
blogai atliktų darbų. Čia visai
teisingai St. Barzdukas pastebi:
"geriausiai jį pagerbsime, pa-
žindami jo mokslą ir sąmoningai
bei veikliai nusistatydami jo iš-
vadų vykdymo atžvilgiu..."

Aiškumo dėlei čia pateikiama
kritiškas žvilgsnis vieno iš jo
oponentų — Povilo Pakarklio į
A. Salio disertacijos darbą, ku-
rį jis visą gyvenimą palaikė ir
pasistengė nuo lietuvių tautos
atplėsti jos vakarines sritis su
Klaipėda, Tilže ir t. t., rasdamas



Sen. George McGovern visur medžioja rėmėjus. Čia jis matomas
Espanola, N. Meksikoje, kur jis stebėjo Pueblo indėnų Erelio šoki.

karklis. "Mažoji Lietuva vokie-
čių mokslo šviesoje", Kaunas,
1935, tik to veikalo santrauka,
5-tas skyrius: "Pastabos apie

pasikeitimus vokiečių moksle",
pusl. 55-67 su paminėta biblio-
grafija ir pastabomis.
Vilius Jurčys

POV. PAKARKLIS

5. Pastabos apie pasikeitimus vokiečių moksle

Pateikiu ankstyvesnių ir vė-
lesniųjų vokiečių mokslininkų
bei šiaip praeities tyrinėtojų pa-
žiūras apie Maž. Lietuvos gy-
ventojų tautybę prieš kryžiuočių
atėjimą į tą sritį. Pažiūros ski-
riasi. Maždaug iki 1921 metų
tik mokslinėje, tiek populiario-
je vokiečių literatūroje, o taip
pat Rytprūsių mokyklose buvo
skelbiama, kad Maž. Lietuvos lie-
tuviai yra žiliausios senovės gy-
ventojai (autochtonai), o pasku-
tinais laikais sistematiškai ka-
lama mintis, kad Maž. Lietuvos
lietuviai yra vėlesniųjų laikų ko-
lonistai, atvykę apie 1500 metus,
ar kiek anksčiau, į sritį, anks-

čiau gyventą senovės prūsų ir
dalinai kuršių.

Vokiečių naujesnieji autoriai
dogmatiškai skelbia, kad senos
pažiūros yra sukritikuotos isto-
rininių dokumentų svoriu. Iš jų žo-
džių ne vienas gali susidaryti is-
pūdzio, kad naujieji praeities ty-
rinėtojai vokiečiai tikrai bus pri-
sirinke gausių dokumentų, kal-
bančių jų skelbiamos pažiūros
naudai. Tikrenybėje reikalingas lie-
čia svarbiausią komentavimą jų
pačių istorinių šaltinių, kurie bu-
vo žinomi prieškariniais vokie-
čių mokslininkams. Jau iš pa-
teiktų citatų matyti, kad tas pats
istorinis šaltinis — Dusburgo
kronika — anksčiau buvo ko-
mentuojama vienaip, o dabar ki-
taip.

Dr. M. Toeppen yra iškėlęs iš-
tisa eilę aplinkybių, kodėl Dus-
burgo kronikoje negalima įžiū-
rėti pažiūros, skelbiančios na-
druvių bei skalvių su sūduviais
prūsiskumo tautine prasme. Tų
dr. M. Toeppen'o išvedžiojimų dr.
Heinrichaitė-Mortensenienė ne-
sukritikavo, o tik dogmatiškai
būdu skelbia, kad Dusburgo as
kalbas už skalvių bei nadruvių
su sūduviais prūsiskumą. Pana-
šios taktikos laikosi ir kiti uolūs
naujosios pažiūros šalininkai.

Jei imti žilos senovės Klaipė-
dos apylinkių kuršinimą, tai ne-
pateikta jokio naujo istorinio
šaltinio naujai pažiūrai pagrįsti.
Tik skalvių prūsiskumui įrodinė-
ti iškelta naujas dalykas, būtent
mokesčių paskirstymo aktai iš
1540 metų, kur randami žodžiai:
"Seka ketvirtioji dalis šalmų ar-
ba prūsai" (Voget das vierthe
theil die Schalmen oder Preusen)
ir posakis: "Šalmų ir lietu-
vių prieš Ragainės pilį" ("Schal-
men u. Litawen vorm Schloss
Ragnit")¹⁰⁵. Kadangi čia turi-
ma reikalo su teisinėmis, o ne su
tautinėmis sąvokomis, tai ir šie
žodžiai ne ką reiškia kalbamam
reikalui. Šie žodžiai nepasako
dar, kad skalviai buvo prūsai, o
ne lietuviai. Juk Prūsijos gy-
ventojai teisiniu atžvilgiu skir-
styta į prūsikus ir į kulmiškus,
bet tas nesako, kad visi kulmiš-
kieji gyventojai būtų buvę lem-
kų tautybės. Jei žodžiai "šalmų
ir lietuviai prieš Ragainės pilį"
ir nebūtų imami teisine prasme,
tai ir tada būtina dar neplauk-
ty, kad skalviai nebūtų buvę lie-
tuviai. Juk senovės raštuose mes
dažnai randame sugretinimus
"žemaitis ir lietuvis"¹⁰⁶.

Priekariniai vokiečių moksl-
ninkai įrodinėjo Klaipėdos, Pa-
langos bei gretimų apylinkių lie-
tuviškumą, remdamiesi ne tik
kokiomis kronikomis bei šiaip
kokių dokumentų posakiais, bet
ir seniausiais vietų vardais. Im-
ta vietovardžiai ne iš kokie 16-

tojo šimtmečio, bet iš 1253 me-
tų dokumentų, vadinas imti vie-
tovardžiai iš raštų, sudarytų se-
kančiais metais po Klaipėdos pi-
lies įkūrimo. Palangos apylin-
kės (senovishkos Megowės sri-
ties) vietovardžiai iš 1253 me-
tų visi yra lietuviški; nei prieš-
kariniai nei dabartiniai vokiečių
mokslininkai juose neranda nei
vieno kuršiško-latviško¹⁰⁷). Kla-
pėdos apylinkės to meto vietovar-
džiai daugumoje yra aiškiai lie-
tuviški; jų tarpe prieškariniais
laikais kai kas įžiūrėdavo tik
apie porą kuršiškų-latviškų var-
dų ir skelbė, jog ir prieš vokiečių
atėjimą čia greta lietuvių bus
gyvenę truputis ir kuršiai¹⁰⁸).
1253 metų Telsių, Rietavo apy-
linkių keliuose vartovardžiuose
prieškariniai vokiečių mokslini-
kai yra įžiūrėję latvišką antspal-
vį, bet iš to jie nedarė išvados,
kad ten būtų 13-ame šimtmety-
je gyvenę kuršiai. Mat, tada bu-
vo aiškinama, kad latviškasis ke-
lių vietovardžių antspalvis turė-
jęs atsirasti todėl, kad vokiečių
persakojimai bus buvę latviai.

Tiesa, prieškarinės pažiūros
pagrindėjas prof. dr. Bezenber-
ger'is, nustatydamas vadinamą
Deimenos sieną, nuodugniau ne-
išnarpliojo Maž. Lietuvos vie-
tovardžių atsiradimo laiką, — vi-
sų vietovardžių nustatyti atsirad-
imo laikas yra neįmanomas da-
lykas, — bet iš kitos pusės nau-
jieji vokiečių mokslininkai nie-
ku būdu neįrodė, kad seniausieji
Maž. Lietuvos vietovardžiai yra
senovishkai prūsiskai, o tik apie
1500-uosius metus atsiradusieji
tėra lietuviški.

Dr. P. Karge savo knygoje
"Litauerfrage in Altpreußen"
pirmas ėmė akcentuoti didelį
skirtingumą tarp Maž. Lietuvos
senųjų ir naujesniųjų vietovar-
džių bei asmenų vardų. Dr. P.
Karge seni asmenų vardai bei
vietovardžiai esą prūsiskai, o tik
naujesni — lietuviški.

Tikrenybėje dr. P. Kargės va-
dinami "prūsiskai" vardai yra lie-
tuviški, o kai kurie iš jų užtin-
kami įvairiose Lietuvos vietose.
Dr. P. Karge ima įsručio apylin-
kės tarnybų sąrašą iš 1446 me-
tų ir tuo reikalu tarp kita ko ši-
tai rašo: "Tas pats galima nu-
statyti su asmenų vardais: jie
arba prūsiskai arba vokiški. Daug
ūkininkų, net laisvųjų, turi bib-
liškus vardus; jie taip pat yra
prūsai. Šiai tautai priklausio:
Clawes ir Hans Warmin — lai-
siveji. Laisvieji Keythune, Gla-
bocke, Glande, Niclis, Sittaw,

Steppone, Michel Varnin, Jorge
Banich, Tawrin; ūkininkai
Groble, Bartko, Dopsall, Milgede,
Clawsutte ir t. t. Per toli tektų
nueiti, jei aš norėčiau išskaityti
visus vietų ir asmenų vardus.
Nei vieno juose nėra lietuviš-
ko"¹⁰⁹).

Ši citata rodo, kad P. Karge ar-
ba nenusimano apie lietuviškus
asmenų vardus arba sąmoningai
nenori lietuviškumo įžiūrėti aiš-
kiausiai lietuviškuose varduose.
Nežiūrint senovės vokiečių neti-
kusio užrašinėjimo būdo, ir ne-
specialistas lietuvis lengvai gali
įžiūrėti Dr. Kargės "prūsisku-
se" varduose aiškiai lietuviškus.
Milgede (Milgedas), Varnin
(Varnynas, Varnėnas), tai aiš-
kiausiai lietuviški vardai (pavardės),
nors ir su sudarkytomis galinė-
mis. Šie vardai daug lietuviškes-
ni, negu kai kurie Didžiosios Lie-
tuvos lietuvių vardai, užrašyti
senovės vokiečių. Juk senovės
vokiečių raštuose randame šitaip
užrašytus vardus: Pinno, Pinne,
Letvinus¹¹⁰); Witold, Witolt,
Wyttowt, Wyttaut, Butand, Wy-
tant = Vytautas¹¹¹); Olgerd, Al-
gard, Algerde, Holgert, Algart,
Algarde¹¹²) = Algirdas; Tho-
reyda, Thoreide¹¹³) = Traidenis;
Spudo, Spude, Letvinus = Spu-
das¹¹⁴); Tokvil, Tewtelw =
Tautvila¹¹⁵); Sowgutte = Sau-
gutis¹¹⁶). Mūsų šėsupė senovės
vokiečių buvo užrašinėjama Sup-
pa, Suppe, Czuppa¹¹⁷).

Dr. Kargei taip pat yra prūsii-
ki šie vietovardžiai: Sentainen

(Sentainiai, minimi jau 1307-ais
ir 1329-ais metais), Pogegen
(Pagėgiai — 1397, 1349 mt.),
Linkuhnen (Linkūnai 1309, 1350
m.), Kalwen (Kalviai 1337 mt.),
Pleikischken (Pleikiškiai), Gir-
kelauken (Girkalaukiai 1347 m.)
ir kiti¹¹⁸).

Ir be didesnio išsismokslinimo
lietuvis tik ką paduotų vietovar-
džių daugumą palaikys lietuviš-
kais. Antra vertus, nagrinėjant
Maž. Lietuvos žilos senovės var-
dus, reikia atsiminti, kad ir Did.
Lietuvos daug senesnių vietos ar
asmenų vardų yra mums nesu-
prantamų. Mat, yra daug žo-
džių, kuriuos vartojo žilos seno-
vės lietuviai, bet dabar jų mes
nebesuprantame. Šių dienų lie-
tuvams, pavyzdžiui, nėra aišku,
ką reiškia ir "Nemunas". Ka-
dangi Lietuvoje yra keli "Nemu-
nai", tai šis upės vardas nelai-
komas nei slavisku nei germani-
sku, bet lietuvišku žodžiu, kad ir
išėjusiu iš apyvartos šnekamoje
kalboje. Placiosios Lietuvos vi-
suomenei nėra žinoma ne tik Ne-
muno, bet ir Nevežio, Levens,
Kupos, Skuodinio ir daugelio ki-
tų mūsų upių vardų reikšmė,
bet iš to neseka, kad čia turėtų
būti kokios kitos tautos žodžiai.

(Bus daugiau)



Nuo
1914 metų

Midland Savings aptar-
nauja taupymo ir namų
paskolų reikalus visos mū-
sų apylinkės. Dėkojame
Jums už mums parodytą
pastikėjimą. Mes norė-
tume būti Jums naudingi
ir ateityje.

Sąskaitos apdraustos iki
\$20,000.

Frank Zogge, President

5%

Passbook Savings
All accounts com-
pounded daily —
paid quarterly

6%

2 Years Savings
Certificate
(Minimum \$5,000)



Raginkite savo apylinkę
augti - taupykite!



Pas mus taupomi jūsų pinigai atlieka di-
didelius darbus. Pirmą, jie padeda Jums pa-
siekti asmeniškų jūsų užsimojimus. Antra,
jie padeda sukurti geresnę apylinkės ben-
drumėnė ir parūpina fondus namams įsigyti.
Taupykite dabar. Santaupos, padėtos prieš
10 mėnesio dieną, neša nuostabių nuo mė-
nesio pirmos.

6%

PER ANNUM
ON SAVINGS CERTIFICATES
OF \$5,000, OR MORE,
2 YEAR MATURITY.

5%

UNIVEST TAUPYMO
SĄSKAITOMS.

Taupymo Indėliai
Apdrausti iki \$20,000.

UNIVERSAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

1800 So. Halsted St.

Chicago, Ill. 60606

VIENA STIPRIAUSIŲ BENDROVIŲ, TURINTI DIDELES ATSARGAS

Isteigta 1923 metais

Tel. 421-3070

Istaigos pietuose kiemas automobiliams pastatyti

Chicago Savings
and Loan Association



6% PER ANNUM
ON CERTIFICATES
OF \$5000 OR MORE
Two Year Maturity

5 3/4% PER ANNUM
ON CERTIFICATES
OF \$1000
One Year Maturity

5% PER ANNUM
ON ALL PASSBOOK
ACCOUNTS

5 1/4% PER ANNUM
SHORT TERM
3 OR 6 MONTH TERM
Minimum \$1,000

CHICAGO TAUPYMO IR SKOLINIMO bendrovė dėl bet kokių
jūsų namo pagerinimų duoda paskolas nuo \$500.00 ir daugiau fin-
kamomis sąlygomis. O gal Jums yra reikalingi pinigai dėl kitokių
reikalų? Ar jei neturite nuosavų namų ir jums nusibodo mokėti
aukštas nuomas, įsigykite nuosavus namus.

DIVIDENDS COMPOUNDED DAILY PAID QUARTERLY

Bet kokiais finansiniais reikalais kreipkitės į:

Chicago Savings and Loan Assn.

Philomena D. Pakel, President

6245 So. WESTERN AVE.

TEL.: GR 6-7575

HOURS: Mon. 12 P. M. to 8 P. M., Tues. 9 to 4, Thurs. & Fri. 9 to 8, Sat. 9 to 12:30

Jau išėjo seniai laukta

Juozės Vaičiūnienės knyga

TAUTINIŲ ŠOKIŲ ŠVENČIŲ TAKAIS

100 didelio formato psl., daug paveikslų. Kaina \$2.00.

Persiuntimui paštu reikia pridėti 25 c. egzemplioriui.

Ansambliai, chorai, grupės, užsakiusios 10 ar daugiau egzempliorių,
nemoka pašto persiuntimo išlaidų.

Knyga galima gauti Naujienose arba pasiunčiant čekį ar Money or-
derį tokiu adresu:

NAUJIENOS

1739 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60604. Telephone MA 1-4100

SECOND - CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS

Subscription Rates:	
In Chicago \$22.00 per year, \$12.00 per six months, \$7.00 per 3 months. In other USA localities \$20.00 per year, \$11.00 per six months, \$6.00 per three months; Canada \$22.00 per year; other countries \$23.00 per year.	
16 cents per copy, 15 c. on Saturday	
Dienraščio kainos:	
Chicagoje ir priemiestuose	
metams	\$22.00
pusei metų	\$12.00
trims mėnesiams	\$7.00
viename mėnesiui	\$3.00
Kitose JAV vietose:	
metams	\$20.00
pusei metų	\$11.00
NAUJIENŲ raštinė atdara kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. vakaro. Šeštadieniais — iki 12 val.	

Lietuviai siekia laisvės

Sovietų valdžia naudoja įvairiausias priemones lietuvių laisvės troškimui išrauti, bet jiems nesiseka. Tris dešimtmečius jie šaudė, kalino, trėmė, badu marino ir plėšė lietuvių, bet nepajėgė jų palaužti. Rusai naudojo spaudą, mokyklas, universitetus, radiją, televiziją ir kiną jų santvarkai įdiegti, bet tai buvo bėrimas žirnių į sieną.

Sovietų okupacijos ir "komunistinės" santvarkos metais išaugusi karta protestuoja prieš rusų primestą prievartą ir randa būdus tai pareikšti visam pasauliui. Protestą prieš sovietų valdžios prievartą reikšė Brazilskai ir Simas Kudirka. Protestavo Romas Kalanta ir Stonis, protestą susirinkusiems Amerikos laikraščių ir radijo atstovams pareiškė teisininkas Zigmas Butkus ir jo žmona Dr. Danutė Karekaitė Butkienė.

Chicagos anglų kalba leidžiamųjų laikraščių atstovams ir Chicagoje veikiantiems Amerikos spaudos agentūrų atstovams šiomis dienomis Ameriką pasiekusieji lietuviai tremtiniai pasakė, kad didelė lietuvių tautos dauguma nepatenkinta sovietų karo jėgų primesta tvarka ir nepaprastai dideliu išnaudojimu.

Lietuvių tautos laisvės troškimas kasdien stiprėja, sovietų valdžia turės su ta jėga skaitytis, — pareiškė naujai atvažiavusieji tremtiniai. Sovietų valdžia ėmėsi pačių griežiausių priemonių lietuvių protesto balsui užslopinti, bet lietuviai moka perlipėti per pačias aukščiausias sovietų uždvaras ir prasliaužti per stipriausias saugojamas sienas. Atvykusieji tremtiniai tris metus planavo bėgimo kelią ir priemones, kol pajėgė ne tik išvykti iš rusų okupuotos Lietuvos, bet išsivežti iš ten ir savo šeimą. Komunistai stropiai saugo Lietuvos — Vokietijos ir Lietuvos — Lenkijos sienas. Be leidimų niekas neturi teisės aplankyti giminių, turėjusių žemes ir gyvenusių kitoje sienos pusėje. Leidimus išvažiuoti tikrina ne tik vietos komunistai, bet jie turi pereiti per kelis policijos ir komunistų partijos centrus. Nežiūrint visų tų uždvarų, lietuviai įteikė Jungtiniams Tautoms protestą prieš pagrindinių žmogaus teisių laužymą, pranešė prezidentui Niksonui, kad lietuviai okupacija nepatenkinti ir perėjo stropiausiai saugomas sienas.

Lietuviai turėjo sukaupiti visą savo išmonę, kad galėtų surinkti 17,000 parašų pačioje komunistų policijos panosėje. Jiems reikėjo aukotis, kad Maskvon vykstantis Amerikos prezidentas žinotų apie lietuvių tautos nepasi-

ALGIRDAS PUZAUSKAS

PO TABOR FARMOS SUVAŽIAVIMO

Šių metų Bendruomenės, Spaudos ir Radijo dienos Tabor Farmoje, Pasaulio Lietuvių Bendruomenės valdybai pavesus ir priprašius buvo organizuojamos Lietuvių Žurnalistų Sąjungos centro valdybos. Po suvažiavimo valdyba gavo keliolika laišku, kuriuose tų dienų dalyviai valdybai dėkojo, pagyrė, dar kiti reikė šios valdybos atstovams, kaip turėjo būti, kaip visada buvo ir mūsų visuomenėje visada bus. Po suvažiavimo pasirodė spaudos, mažai kas protestavo dėl numatytų temų, mažai kas davė patarimų, pagedavimų ar nuomonių. Minėto laiško pabaigoje dar nurodyta, jog Spaudos konferencijoje, šeštadienį, po vakarienės, su mūsų veiksmų atstovais "visi galės kelti įvairiausių mūsų veiklų liečiančius klausimus". Todėl labai keista skaityti rugsėjo 19 dienos "Draugo" (BK) — Broniaus Kviklio "Lietuvių Spaudos Dienos Tabor Farmoje", kur jis šitaip rašo: "Tačiau reikia pasakyti tiesą, kad spaudos dienų rengėjai dėl kažkokių priežasčių nesuprato spaudos konferencijos esmės ir prasmės, neišgilio ir jos ruošimo būdą".

Rengėjai neišgilio, nesuprato, o Kviklys išgilio ir suprato esmę ir prasmę, tik prasėdėjo toje pačioje salėje, bet rankos nekilojo, kitiems savo gilių minčių neatskleidė. Jis sako minėtame rašinyje: "Buvę daug ginčytai įvairiais klausimais, o neišsiaiškinta tai, kas turėjo būti išaiškinta." O, rodos, kaip būtų naudinga tautai patirti, kas tie klausimai, kurie turėjo būti išaiškinti, o nebuvo.

Norėjusi paklausti gerbiama reporterę ir "Draugo" redaktorių, kur čia jis žiūri rengėjų nesupratimą "esmės ir prasmės"? Salė buvo išlluota, penelinės, kėdės parūpintos, nakvynės ir maistas — puikūs, dalyviai sukvieisti. Ar dar reikėjo rengėjams prie kiekvieno dalyvio raugogaliu priarti siūlą ir, per "barnės" balkį permetus, dalyvius, kaip lėles tampti. "Tu dabar klausk šį, tu — tą. Tu išsiaiškink tai, kas reikėtų, o tu klausk — ko nereikėtų. Ar šitaip suprantą p. Kviklys rengėjų pareigas? Jei suaugę, išsimokslinę, sakyčiau, rinktiniai suvažiavimo dalyviai neklausia, ko p. Kvikliui atrodė reikla klausiti, tai prie ko čia rengėjai? Ko pats Kviklys neklausė, ko norėjo sužinoti?"

Redaktoriaus Kviklio rašinyse apie tą suvažiavimą raudonu siūlu eina panašūs išankstinis, sakyčiau nusistatymas, pasireiškęs "tačiau, de-ja, bet" ir kitas panašiais sa-

projektais ir buvo prašoma "jūsų nuomonių ir patarimų". Ar patenkinti čia numatytais temomis, ar norėtumėte kito-kių? — klausė tas laiškas. Kokius prelegentus siūlytumėte atitinkamoms temoms? Gavę jūsų atsakymus, galutinai paruošime suvažiavimo programą ir visiems išsiuntinėsimė, pažadėję centro valdyba.

Būdamas vienas to suvažiavimo organizatorių, jaučiu pareigą nurodyti tai, kad rengėjai dar gegužės mėnesio pabaigoje išsiuntinėjo visiems žurnalistų sąjungos nariams, visai spaudai savo biuletenį su šios šeiminių jų sunkus, tačiau, daugumos dalyvavusių pripažinimu, tos visuomenės veikėjų, veiksmų atstovų, ra-

tenkinimą. Naujai atbėgusieji turėjo rizikuoti, kad nepastebėti galėtų pravažiuoti į vakarus pačioje komunistų panosėje.

Amerikos Lietuvių Tarybos pirmininko Dr. Kazio Bobelio suorganizuota ir inž. Antano Rudžio pravesta spaudos konferencija amerikiečiams aiškiai parodė, kad lietuvių tauta yra pavergta, kad ji protestuoja prieš sovietų karo jėgas ir siekia laisvės. Sovietų valdžios atstovai reikalauja laisvės Afrikos ir Azijos tautoms, bet jie skaito "įsikišimu į vidaus reikalus", jeigu kas rusams primena, kad jau laikas ir jiems duoti laisvę sovietų karo jėgų ir policijos pavergtoms tautoms.

Amerikos, britų, prancūzų ir kitų tautų karo jėgos seniai atšauktos iš Antrojo Pasaulinio Karo metu užimtų teritorijų, tuo tarpu sovietų karo jėgos dar ir šiandien nebevaldo karo metu užimtas sritis. Laisvasis pasaulis turi taikos, reikalauja taikos konferencijos, tuo tarpu sovietų valdžia tebekalba tikrai apie saugumą. Rusai buvo susitarę su sąjungininkais sunaikinti Hitlerio karo mašiną ir leisti vokiečiams demokratiškai tvarkyti visus savo krašto reikalus, tuo tarpu sovietų valdžia suskaldė Vokietiją ir neleisdžia patiems vokiečiams net demokratinės valdžios išsiriškinti. Rusai primetė Rytų Vokietijai kvilinginę valdžią, kurios pagalba stengiasi plėsti savo įtaką ir išnaudoti kitas tautas. Komunistinė Vokietija rusams reikalauja sienoms saugoti ir sauvaiiauti. Laisva ir demokratinė Vokietija sudarytų pavojų komunistinei Lenkijai, ji padrasintų ir kitas pavergtas tautas kelti balsą. Rusai nenori trauktis iš karo metu užimtų teritorijų. Jie išnaudoja pavergtuosius savo imperijos galiai stiprinti. Rusai siekia saugumo, ne taikos.

Atvykusieji tremtiniai turėjo daug rūpesčių ir vargo, kol pasiekė laisvąjį pasaulį. Vakary Europoje jie kreipėsi į amerikiečius prašydami duoti jiems tremtinių teises. Jie yra dėkingi amerikiečiams, kurie suteikė jiems reikalingą globą ir leido atvykti į Ameriką. Atvykusieji žino, kur JAV vyriausybė stovi. Nežino tiktai Barzdukų vadovaujami bendruomenininkai, kurie siunčia memorandumus į Valstybės Departamentą ir lietuvių vardu klausia, kur JAV vyriausybė stovi laisvės siekiančios Lietuvos atžvilgiu. Ar ne metas ignorantams susižvaldyti?

kiekvienam gerai užsilaikyti, tai nieko blogo neatstiktų. Jeigu pradėsime girtuokliauti ir prie žmonių kabinėtis, tai policininkas gali prisikabinti ir sutrukdyti keliuonę į Ameriką. Mes, Kanadon plaukiojantieji trys lietuviai jaunuoliai, sudarėme grupę ir vaikščiojomė po Hamburgą. Kiekvieną dieną traukėme vis į kitą miesto dalį. Mieste pasitrindavome vis kitą gatvę. Jeigu ką pamiatydavome įdomesnio, tai pasukdavome į šalį ir apžiūrėdavome. Hamburgė pats įdomiausias man buvo uostas. Ten galėjau pamatyti įvairiausių laivų ir žmonių. Buvo labai įdomu stebėti, kaip laivas buvo rišamas. Jis judėjo, bet labai lėtai. Vėliau buvo išmesta ilga virvė. Pirmą plonesnė, o vėliau prie jos buvo pririšta ir storesnė. Kai buvo užkabintas vienas virvės galas prie tokio plieninio stulpelio, tai virvė įsitempė ir laivas pamažu artėjo prie krantinės. Visas tas laivo pri-tempimas prie krantinės mus visus domino, nes niekad nebuvomė matę. Lietuvoje nebuvo jokių uostų ir nematėm laivų.

Ketvirtos dienos rytą tas pats agentas mums liepė pasirošti keliuonėi. Jis pasakė, kad už poros valandų atplauks mūsų laivas ir galėsime eiti į vidų. Uoste laivų buvo daug, o mus, atsimenu, išvedė į uostą tik tai trečią po pietų. Pasirodo, kad Kanadon plaukęs laivas buvo didelis. Hamburgė prie krantinės jis negalėjo priplaukti. Uostas nebuvo pakankamai gilus, kad galėtų pasiekti krantinę. Jeigu jis būtų plaukęs, tai jis būtų klimpęs į uosto dumblą. Agentas pasakojo, kad ne vienas laivas panašiu būdu įklimpo. Buvo didelės bėdos išvilkti jį į vandenį. Teko kelias dienas laukti, kol uoste pakilo vanduo ir padėjo laivą išvilkti į gilesnius vandenis.

Agentas mus ir visus mūsų lagaminus nuvežė į pakirtą vietą, kur laukė nedidelis laivelis. Paaškęjo,

kinio įvadais. Diskusijose daug kas kalbėjo, surašytos keliolikos dalyvių pavardės, "tačiau aktualijų lietuvių išievių spaudos problemų, kaip jos tolimesnio išlaikymo galimybės, o taip pat spaudos etikos, moralės, objektyvumo klausimai nebuvo paliesti, nors jie rengėjų programoje ir buvo įrašyti". Vėl, matykite, rengėjų kaltė: įrašė į programą, bet nelietė tų klausimų, tik klausėsi, kai dalyviai klaidžiojo po lankas. O pats "Draugo" atstovas, žinoma, tų jam kruvinai rūpimų klausimų irgi nekėlė, nenorėdamas saliamoniškai praturtinti tokio netikusio suvažiavimo. Tarp kitko, etika, moralė ir objektyvumas buvo ankslė tyvesnų suvažiavimų temos.

Jau kitame savo rašinyje B. Kviklys rugsėjo 20 d. "Drauge" rašo apie Lietuvos laikraščius ir jaunimą. Ir čia reikiasi jo neapykanta žurnalistų sąjungai. "Iš pranešimo paašikėjo, kad praėitą žiemą buvo mėgin-ta (sic!) suruošti kurseliai jauniesiems spaudos darbuotojams. Deja, tebuvo 7 paskaitos (o kodėl ne paskaitėles? A. P.) Jas lankyti užsirašė 18 jaunuolių, praktiškai lankė kiek mažesnis skaičius. Kurseliai būsią tęsimai. Reikia pasakyti, kad tai buvo ne kurseliai, bet kursai ir be jokių "deja" reikia pasigirti, kad tik vasa su savo šokiais, kongresais ir atostogom priverė turėti tik 7 paskaitas. Bet žurnalistų valdyba "mėgins" tas paskaitas ir kurselius tęsti, jei tik atsiras norinčių jaunuolių. Kviklys sako: Nedaug, bet pradžia neblogo. Ačiū, ačiū..."

Jei minėtose straipsniuose B. Kviklys reikšėsi kaip reporteris, kuris kiek įmanydamas stengėsi neižiūrėti "aukso penluose", tai rugsėjo 25 jis jau patirmitavo kaip redaktorių, vedamajame vieną skirsnį vėl pradėdamas žurnalistams dažnai skiriamą "deja". Jis rašo: "Deja tokios, kaip dabar ruošiamos, spaudos dienos mūsų spaudai nedaug ką naudingą teatneša. Jų programą kaip taisyklė, suplanuoja rengėjai, ne redaktoriai ir ne leidėjai. Išgalėjusia tvarka (ar netvarka) tokiose konferencijose ištisas dvi dienas daug kalbama, diskutuojama".

Toliau B. Kviklys rašo: "Dar blogiau. Praktiškai leidėjų ar redaktorių darbą dirbantieji asmenys nekviečiami paskaitininkais, pranešėjais. Taigi, nenuostabu, kad grįžtant iš tokių konferencijų, ne vienam kyla mintis, ar iš viso prasminga ir verta jas ruošti, ypač kai tūo jų ruošimo atsisakė ja, bet" ir kitas panašiais sa-

klaukiantis ir išplaukiantis laivus. Ne vienas mažas laivelis atplaukdavo prie mūsų skio. Vienas atveždavo dar kelis keleivius, o kitas atveždavo įvairiausių prekių. Jūreiviai nešė maistus ir įvairiausias dėžes į mūsų laivą. Tikrai pavakare, kai iš laivo išlipo keturi uosto sargai ir pakėlė šoninius laiptelius, laivas sustaugė vieną kartą, sustaugė antrą, o vėliau kai paleido tokį balsą, kad net ausis teko užsikimšti, tai mōtorai pradėjo ūžti.

Laivo apačiai paūžė kokias penkias minutes, o vėliau, kai motorai buvo įjungti į striaktą, tai laivas labai atsargiai ir pamažu pradėjo slinkti iš uosto. Jūreiviai jau buvo ištraukę inkarus ir pakėlė visus laiptus. Jeigu negrėdum šniokščiančių, tarytum smarkiū kvėpuojančių laivo motorų, tai nei nežinotų, kad laivas plaukia. Iš uosto mūsų laivas išplaukė lėtai, ramiai, nelinguodamas ir visai nesisuapdamas. Netrukus išplaukėme į gilesnius vandenis. Laivas pamažu pradėjo suptis, bet nuo krantų toli jis nesitraukė. Hamburgo uosto lempas pamažu mažėjo, bet netrukus matėsi kiti pakraščio šviesuliai. Mes plaukėme gerokai atitolę nuo krantų, bet jūros gilumoj dar nebuvomė.

(Bus daugiau)

SKAITYKITE IR PLATINKITE
DIENRAŠTĮ "NAUJIENAS"
JOS VISAD RAŠO
TEISYBE

SKAITYKITE IR PLATINKITE
DIENRAŠTĮ "NAUJIENAS"
JOS VISAD RAŠO
TEISYBE

SAVO NAMINĖ VAISTŲ SPINTELĖ REIKIA nepaprastai svariai ir tvarkingai užlaikyti, kaip šiame vaizdelyje parodyta: išimti visas bonkutes ir nuplauti lentynas; patikrinti visus užrašus, kad nevyktų klaidų; nes vaistų su-maišymas gali būti fatališkas. Patikrinti, kokių vaistų frūksta ir juos pa-pildyti, kad būtų bet kokiam netik-tumui pasiruošę.

SAVO NAMINĖ VAISTŲ SPINTELĖ REIKIA nepaprastai svariai ir tvarkingai užlaikyti, kaip šiame vaizdelyje parodyta: išimti visas bonkutes ir nuplauti lentynas; patikrinti visus užrašus, kad nevyktų klaidų; nes vaistų su-maišymas gali būti fatališkas. Patikrinti, kokių vaistų frūksta ir juos pa-pildyti, kad būtų bet kokiam netik-tumui pasiruošę.



SAVO NAMINĖ VAISTŲ SPINTELĖ REIKIA nepaprastai svariai ir tvarkingai užlaikyti, kaip šiame vaizdelyje parodyta: išimti visas bonkutes ir nuplauti lentynas; patikrinti visus užrašus, kad nevyktų klaidų; nes vaistų su-maišymas gali būti fatališkas. Patikrinti, kokių vaistų frūksta ir juos pa-pildyti, kad būtų bet kokiam netik-tumui pasiruošę.

SAVO NAMINĖ VAISTŲ SPINTELĖ REIKIA nepaprastai svariai ir tvarkingai užlaikyti, kaip šiame vaizdelyje parodyta: išimti visas bonkutes ir nuplauti lentynas; patikrinti visus užrašus, kad nevyktų klaidų; nes vaistų su-maišymas gali būti fatališkas. Patikrinti, kokių vaistų frūksta ir juos pa-pildyti, kad būtų bet kokiam netik-tumui pasiruošę.

NOVOS PAKRANTĖS

DR. ANTANAS J. GUSENAS

37

Hamburgė turėjome ne tik akis, bet visą sveikatą tikrinti. Pasirodo, kad laivų bendrovė buvo pasizadėjusi vežti į Ameriką tikrai sveikus žmones. Man akių tikrinti nereikėjo, bet tikrino mano burną, dantis, plaučius, širdį ir, išrenge, apžiūrėjo, ar kartaits neturėčiau kokių kitokių defektų. Ten pats gydytojas išrašė naują liudijimą, prie jų pridėjo mano atsivežtą akių liudijimą ir nuvedė į viesbutį.

Viesbutyje mums buvo paskirti kambariai su keliomis lovomis. Buvome po kelis vyrus viename kambaryje, bet kiekvienas turėjo atskirą ir svarią lovą. Pirmą kiekvienas turėjome nueiti į pirtį ir gerai išsivonoti, o tikrai vėliau galėjome eiti į lovą, jeigu norėjome. Teisybė, vokiečiai, mus išmaudo, davė gerai pavalgyti. Valgis buvo vokiškas — maistingas ir geras. Kas norėjo, galėjo gauti po didelį puodelį alaus.

Man vokiški valgiai pirmą dieną patiko, kaip jie patinka kiekvienam jaunuoliui, pirmą kartą valgančiam kitaip paruoštą maistą. Geriausiai man patiko dešros ir dešrelės, bet kai užtepė tos muštardos, tai viską pagadinio. Buvo tokių jaunų vyrų, kuriems tas tepalas patiko, bet man jis nepatiko. Išgėriau vokiško alaus, bet ir tas man į gerą neišėjo. Kol geriau tai viskas tvarkoje, bet kai pabaigiau, tai pradėjau rūgauti. Vokiškas alus geras tiems, kurie prie jo pripratina savo virškinimo organus, bet nepratusiems lietuviškas pienas yra sveikesnis.

Hamburgė praleidome tris dienas. Agentas pasakė, kad galime apžiūrėti uostą ir miestą. Jis tik patarė

DR. ANNA BALIONAS
AKIU, AUSU, NOSIES
IR GERKLAS LIGOS
PRITAISO AKINIUS
2858 W. 63rd STREET
Ofiso telefonai: PROspect 8-3229
Rezid. telefonai: WALbrook 5-5076
Kasdien nuo 10 iki 12 val. ryto,
nuo 7 iki 9 val. vak. Treč. uždaryta

DR. K. G. BALUKAS
AKUŠERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA
6449 So. Pulaski Rd. (Crawford
Medical Building). Tel. LU 5-6446
Prima ligonius pagal susitarimą.
Jei neatsiliepiu skambinti 374-8012

DR. S. BIEZIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
3148 WEST 63rd STREET
Val.: kas dieną po pietų 1-3; vak. 7-8
tiksliai antradieniais ir penktadieniais.
Trečiadienį, ketvirtadienį ir šeštadienį
Rez. 3241 WEST 64th PLACE
Phone: REpublic 7-7868

DR. C. K. BOBELIS
INKSTŲ IR ŠLAPIMO TAKŲ
CHIRURGIJA
Telef. 695-0533
Fox Valley Medical Center
860 SUMMIT ST.
ROUTE 58, ELGIN, ILLINOIS

DR. PETER BRAZIS
PHYSICIAN AND SURGEON
2434 WEST 71st STREET
Ofisai: HEMlock 4-5849
Rezid.: 368-2233
OFISO VALANDOS:
Pirmadieniais ir ketvirtadienį 1-7 val.,
antradienį, penktadienį nuo 1-5, treč.
ir sešadienį, tiksliai susitarus.

DR. W. EISIN - EISINAS
AKUŠERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA
6132 So. Kedzie Ave., W-5-2670
Valandos pagal susitarimą. Jei neat-
siliepiu, skambinti MI 3-0001.

DR. NINA KRAUCEL -
KRIAUCELIUNAITE
AKUŠERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA
6132 So. KEDZIE AVE.
Telef. W-5-2670
Neatsiliepiu — skambinti
471-0225
Valandos pagal susitarimą.

Ofiso tel.: HE 4-1818 arba RE 7-9700
Rezidencijos: PR 6-9801

DR. J. MESKAUSKAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
VIDAUS LIGŲ SPEC.
2454 WEST 71st STREET
VALANDOS: Pirmadienį, antradienį, ket-
virtadienį ir penktadienį nuo 9 iki
7 val. popiet. Ketvirtadienį ir šeštadienį
nuo 9 iki 11 val. ryto tik
susitarus.
Trečiadieniais uždaryta.

DR. FRANK PLECKAS
OPTOMETRISTAS
KALBA LIETUVISKAI
2618 W. 71st St. — Tel. 737-5149
Tikrina akis. Pritaiko akinius ir
"contact lenses".
Val. pagal susitarimą. Uždaryta treč.

DR. LEONAS SEIBUTIS
INKSTŲ, PUSLĖS IR
PROSTATOS CHIRURGIJA
2456 WEST 63rd STREET
Val.: antradienį, nuo 1-4 po pietų,
ketvirtadienį, nuo 5-7 val. vak.
Ofiso telefonai: 776-2580
Naujas rez. telefonai: 448-5545

DR. P. STRIMAITIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Bendra praktika ir chirurgija
Ofisai: 2750 West 71st St.
Tel.: 925-8296
Valandos: 2-8 val. vak. Penktadienį
10-12 ir nuo 2 iki 8 val. vak.
Šeštadienį ir trečiadienį
uždaryta.
Rez. tel.: WA 5-3099

DR. VYT. TAURAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Bendra praktika, spec. MOTERŲ ligo
Ofisai: 2452 WEST 59th STREET
Tel.: PR 8-1223
OFISO VAL.: pirm., antradienį, trečiadienį,
ir penktadienį 2-4 ir 6-8 val. vak. Šeštadienį
nuo 2-4 val. po pietų ir kitu laiku
pagal susitarimą.

V. Tumasonis, M. D., S. C.
CHIRURGAS
2454 WEST 71st STREET
Ofiso telefonai: HEMlock 4-2123
Rezid. telefonai: GIBson 8-6195
Prima ligonius pagal susitarimą. Dėl
valandos skambinti telefonai: HE 4-2123.
Jei neatsiliepiu, tai telefonai: GI 8-6195.

P. SILEIKIS, O. P.
ORTHOPEDES-PROTEZISTAS
Aparatai — Protezai, Med. Ban-
džai. Speciali pagalba kojomis
(Arch Supports) ir t. t.
Val.: 9-4 ir 6-8. Šeštadieniais 9-1.
2850 West 63rd St., Chicago, Ill. 60629
Telefonai: PROspect 6-5084

BIZNIERIAI, KURIE GARSINASI
NAUJENOSE. — TURI GERIAUSIA
PASISEKIMĄ BIZNINJE

ATSIMINIMŲ SKIRSNELIS

2. Iš Gegėnų parvažiavus
Kelionė į Gegėnus ir atgal
praturtino mano pasaulį, bet ir
žalos padarė. Toji kelionė at-
dengė žlugusią pavydą, o pa-
vydas sukėlė kartumą. Mano
vyresnieji broliai — Levis, 8 me-
tų, ir Zenis, 6, — tuojau pradėjo
rūgėti, būk aš tyčia kritau mo-
tinai į malonę, kad mane nuvež-
tų į Gegėnus. Pataikūnas! —
jie sakė. Girdi, jei nebūčiau pa-
taikavęs, tai mama visus tris bū-
tų paėmusi — visi būtume važia-
vę. Kažin ar jie sakė tiesą, bet
aš jaučiausi prasikaltęs.

Mano sesutės: Uršė, 17 m., ir
Nastė, 13. — pavydo žymių ne-
rodė. Pavydas joms būtų nei ne-
pritikęs, nes joms mama paliko
garbingas pareigas — namų šei-
mininkystę. Broliai šnairavo ir
mane bent penkias dienas. Jau-
niausias brolis Pranas, dviejų su
puse metų, pavydo žymių nerodė.

GRADINSKAS
1973 METŲ
TELEVIZIJOS
2512 W. 47 ST. — FR 6-1998
LIETUVI, EIK PAS LIETUVI!

GELININKAS
(PUTRAMENTAS)
Linksmumo arba liūdesio valandom
gražiausios gėlės ir vainikai ant-
kapių papuošimui ir sezoninės
kapams gėlės.
ROY R. PETRO (PUTRAMENTAS)
5525 So. Harlem Ave. — 586-1220

GUZAUSKŲ
GELES VISOMIS PROGOMS
BEVERLY HILLS GELINČIA
2443 WEST 63rd STREET
Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834

PERKRAUSTYMAI
MOVING
Leidimai — Pilna apdrauda
ZEMA KAINA
R. ŠERENAS
2047 W. 67th Pl. WAlbrook 5-8063

MOVING
Apdraustas perkraustymas
iš įvairių atstumų.
ANTANAS VILIMAS
823 West 34 Place
Tel.: FRontier 6-1882

SOPHIE BARCUS
RADIOJO SEIMOS VALANDOS
Visos programos iš WOPA,
1490 kil. A. M.

Lietuvių kalba: kasdien nuo pirma-
dienio iki penktadienio 11-12
val. ryto. — Šeštadienį ir sek-
madienį nuo 8:30 iki 9:30 val.
ryto.
Telefonai: HEMlock 4-2413
7159 So. MAPLEWOOD AVE.
CHICAGO, ILL. 60629


FORGET FIRES HUNT
OUR FOREST FRIENDS
Our wildlife has no defense
against the careless use of fire.
So please follow Smokey's ABC's:
Always hold matches all tight.
Be sure to drown all campfires,
extinguish them, and never
throw away a lit match.
Please! Only you can
prevent forest fires.

Matyt mūsų trijų ginčus jam ne
po kam.
Mūsų tėvas tuo metu dirbo toli
nuo namų. Tūlam ūkininkui prie
pat Godunavo statė namus. Aš
dar nežinojau, į kurių pusę bu-
vo Godunavas. Tėvas pareidavo
tik šeštadienio vakarais, o pir-
madienio rytais anksti išeidavo.
Aš dažnai pagalvodavau, kad to-
kio, kaip tėvo amato nesimokin-
siu, nes tokiame tenka daugytis
po visokių pasviečius.

Atvyko mūsų teta

Tūlą pavakari vieno arklio ka-
rieta įvažiavo į mūsų kiemą. Iš
karietos išlipo viduramžė ponis
ir pasisakė esanti Emelina Šmo-
tavičia. Mes, vaikai, jos nepaži-
nom, bet mama pažino. Tai buvo
mūsų tėvo Ignaco Šmotavičiaus
sesuo. Vai, kokia subėkėja
mums buvo!

Mūsų trobalė buvo dviejų kam-
barių, o gyvenom aštuonio "sie-
los". Be to, trobalėje ir sandėlis
buvo. Gerojo trobalėje buvo tė-
vo varstos, daug visokių įran-
kių — įnagių, įvairaus medžio
gabalių, verpyrų, viena lova, sta-
las ir šešios kėdės. Bakšėje bu-
vo rūšys bulvėms, darbinis sta-
las, suoliai, vištų gurbelis, virtu-
vė ir keturios lovos. Ir lopšys
mažne visad kabo davo. Jau ir
mums aštuoniems būdavo gan
aukšta — ir reikėdavo visaip
kombinuoti, kad kitiš kitam pa-
nės nebaknotume. Dabar atsi-
rado viešnia. Reikėjo jai lovą
paruošti. Mama pažiūrėjo, kad
svečių lovos šiaudai susitrynę į
pelus. Reikėjo naujų šiaudų, o
mes — neturėjom. Tada ir pra-
sidėjo subėgėja.

Uršė ir aš, pasiėmę patalų už-
valkalą, išėjom šiaudų skolintis.
Nuėjom pas kaimynus Burškus
— neturėjo. Nuėjom pas Kur-
mius — neturėjo. Einam pas
Smilgevičius. Smilgevičiai val-
dė tris ūkius, suleistus į vieną
— viso labo 60 dešimtinų žemės.
Jie niekuomet iš šiaudų ne-
išėina. Gavom. Prisikimšom pil-
ną užvalkalą ir nešam. Uršė ne-
ša ant nugaros, o aš, žemutinį
galą nešu. Šiaudų maišas už-
stoja matomumą — nematau kur
kelti leteną ir dažnai pavirstu.
Man pavirtus ir Uršė virsta. Pa-
galiau priėjom lygų Lieplaukės
kelį ir ne taip vartaliojomes.
Jau buvom arti mūsų kiemo, kai
sutikom priešais važiuojantį
dviejų arklių vežimą. Arkliai
pasibaido ir stojasi pietu. Aš,
būdamas už maišo, nei nema-
čiau, kaip atsitiko — arkliai ir
vežimas įkrito į ravą. Vairuo-
tojas koliajosi, o mudu su šiau-
dais sprukome į kiemą ir į trobą.
"Zabaunų glova!" — pastebėjo
teta.

Teta Emelina, paviešėjusi pen-
kias dienas, pasikalbėjusi su mū-
sų tėvu, išvyko atgal į Varnius.
Iš tetos Emelinės sužinojau, kad
jos ir mano tėvo tėvai buvo dvi-
rininkai, šiaulių valsčiuje. Tu-
rėjo du sūnus ir dvi dukteris.
Jiems nieko netrūko. Bet, anot
tetos, "glupa glova" 1863 m. įsi-
maišė į sukilimą ir vienas brolis
buvo užmuštas, Ignacas slapstė-
si, tėvai neteko dvaro ir su duk-
ra išvyko į Peterburgą, o ji —
Emelina, gavo prieglaudą pas
Beresnevičius.

Darbai "naujojo žemėn"

Levis, Uršė ir mama tą vasarą
darbavosi "naujojo žemėn". Le-
vis ganė karvę ir veršiuoką, dvi
avis su keturiais ūriukais ir ku-
melę. Mama apkaupinėjo bul-
ves, džiovino ir krovė į kūgius
šienu, ravėjo ir prižiūrėjo rava-
ką, kuris norėjo nusausinti šal-
tiniuotą pievą. Aš namie su Ze-
niu prižiūrėjau ožką, o Nastutė
buvo šeimininkė: virė ir maiti-
no mus mažuosius, nešė pietus
dirbantiesiems, melžė ožką ir,
bendrai, šeimininkavo.

Negaliu praleisti nepamatinę
ožkos blogi elgesio. Vieną kartą,
kai aš paleidau ją nuo saito, ji
be jokios gėdos puolė draskyti
mano jupele. Draskė tole, kol su-
draskė ir suėdė! Tiesa, mano
jupele buvo senai beskalbta —
praktikuota ir nešvari. Tokie dra-
bužiai ožkai tai skanėstas. Par-

ėjau į trobą plikas "Zabauna
kozla", — būtų pasakiusi teta
Emelina, bet tetos nebuvo. Ma-
no geroji Nastutė kitą jupele už-
vilko ir mano piktumas ant ož-
kos pamažu atslūgo.

Kelionė į Kalvariją pas daktarą

Vasarai baigiantis, Pranas ga-
vo kažkokią ligą į kais. Akys pra-
dėjo skaudėti ir bijoti šviesos.
Mama, bijodama, kad vaikas ne-
apaktų, nutarė vežti į Kalvariją
pas dr. Kauneckį. Susėdom trys
į brikelį ir išvažiuom. Kelias
į Kalvariją geras — lygus, pla-
tus ir kumelė bėga ristele nera-
ginama. Devynis viarstus nu-
važiuom gan greit.

Mama su Praniu laukė dakta-
ro, o aš išėjau palaigyti po Kal-
variją. Kad nebūčiau visai be-
skatikiškas, mama davė tris kapei-
kas. — Ačiū mamai! Šaunu ir
miesteli, kad net dulkės rūksta.
Pastebėjęs lange gražias baran-
kas — nusipirkau dvi ir bėgu
Cedrono paupiu. Būrelis maldi-
ninkių eina giedodamos: "Upė
Cedrono teka iš šono mieliausio
mūsų Jezuso pono". Tie žodžiai
dingt man į galvą — ar nebus
druokorius apsirinkęs: Cedrono upė
neteka iš šono!

Kitam skirsneli bus daugiau
apie žemaitių Kalvariją.
Juozas Šmotelis

ĮRODYMAS ŽMONAI

Kino teatrą uždaran, prie ka-
sos prieina vyriškis ir prašo bi-
lieto. Kasininkė jam paaiškina,
kad jau vėlu.

— Aš žinau, — sako jis. —
Man bilietas reikalingas tik kaip
įrodymas. Jei žmona paklaus:
"Kur buvai?", aš jai ir parodau
bilietą.

Susirinkimų ir parengimų PRANEŠIMAI

— Upytės Draugis Klubas elinins
narių susirinkimą įvykį penktadienį,
spalio 6 d. Hollywood salėje, 2417 W.
43rd St. Pradžia 7:30 val. vak. Nariai
ir narsės prašomi gausiai dalyvauti,
nes turėsime daug svarbių reikalų ap-
tarti. Po susirinkimo bus vaišės.
A. Kalyš

— Brighton Parko Lietuvių Moterų
Klubas narių susirinkimą įvykį ket-
virtadienį, spalio 5 dieną 8 val. vak.
Hollywood salėje, 2417 W. 43rd St.
Nares prašomi atsiankyti, nes yra
svarbių reikalų aptarti. Po susirinki-
mo bus vaišės.
E. M. M.

— S. L. A. Moterų 134 Kuopos
ateinančios susirinkimas įvykį spalio
6 d. 6:30 val. vak. Hollywood salėje,
2417 W. 43rd St. Prašau visas nares
atsiankyti laiku ir atsivesti naujų
kandidatų. Yra daug svarbių reika-
lų aptarti. Po susirinkimo bus vai-
šės.
A. Halik, nut. rašt.

— Chicago Medžiojų - Meike-
riotojų klubo susirinkimas įvykį šeš-
tadienį, spalio mėn. 7 d. 7 val. vak.
Hollywood salėje, 2417 W. 43rd St.
Valdyba

SVENTO RAŠTO PAMOKYMAI IR PAAIŠKINIMAI, KIEKVIENĄ DIENĄ BŪTINI KRIKŠČIONIUI

Elkite paskui mane, o padarysiu jus, žmonių žvejais. Mat. 4:19.

Visas mūsų gyvenimas suteiks mums naudingus mūsų ateities pamokymus, jei tik būsim pasirodę priminti juos. Galime sakyti, kad žuvas, kuriuo užsimdavo apstatai pirmą jų pavadinimo, buvo naudingos le-
kijos visam jų likusiam gyvenimui. Mūsų Viešpatys padavė tokias mintis
pavadinamas juos. Žvejams reikalinga energija, taktiškumas, tinkamas
maistas; o pats žvejas turi būti nematomas. Šitie keturi dalykai yra rei-
kalingi dvasiškai žuvinime, į kurį įstoti ir mums davė progą mūsų Vieš-
pats. Turime atsiminti: kaip žuvis yra greit nubaidoma, jei ji pamato, kad
kas nori ją pagauti, taip ir žmonija nenori, kad kas ją sugautų — ypatingai
tuomet, kai jai nurodo, jog gali prarasti savo laisvę.

Kristus pasakė, kad jis įsteigė bažnyčią. Bažnyčių yra daug, bet ne
kiekvienam aišku, kuri yra tikroji. Krikščioniui reikalinga tikroji Kris-
taus bažnyčia. Į visus šiuos svarbius klausimus rasite atsakymus nedidelėje
knygutėje, kuri vadinasi "Tikroji bažnyčia". Ją nemokamai gausite, jei
parašysite tokiu adresu: Mr. F. Zavist, 3715 West 66th Street, Chicago,
Illinois 60629.

SV. RAŠTO TYRINETOJAI

PETKUS
TĖVAS IR SŪNUS
MARQUETTE FUNERAL HOME
2533 W. 71st Street
Telefonai: GRevehill 6-2345-6
1410 So. 50th Ave., Cicero
Telefonai: TOWnhall 3-2108-9
TRYŠ MODERNISKOS KOPLYČIOS
AIKŠTĖ AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

Laidotuvių Direktorai
MAZEIKA & EVANS
6845 SO. WESTERN AVE.
TRYŠ MODERNISKOS
AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS
MASINOMS VIETA
REpublic 7-8600 REpublic 7-8601

EUDEIKIS
SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA
LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI:
DOVYDAS P. GAIDAS **GERALDAS F. DAIMID**
4605-07 So. HERMITAGE AVENUE
Tel.: YArds 7-1741 - 1742
4330-34 So. CALIFORNIA AVENUE
Telefonas: LAFayette 3-0440
MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

NARIAI:
Chicago
Lietuvių
Laidotuvių
Direktorių
Asociacijoms

AMBULANCE
PATARNAVI
MAS DIENA
IR NAKTĮ
★
TURI ME
KOPLYČIAS
VISOSE MIEŠTO
DALYSE

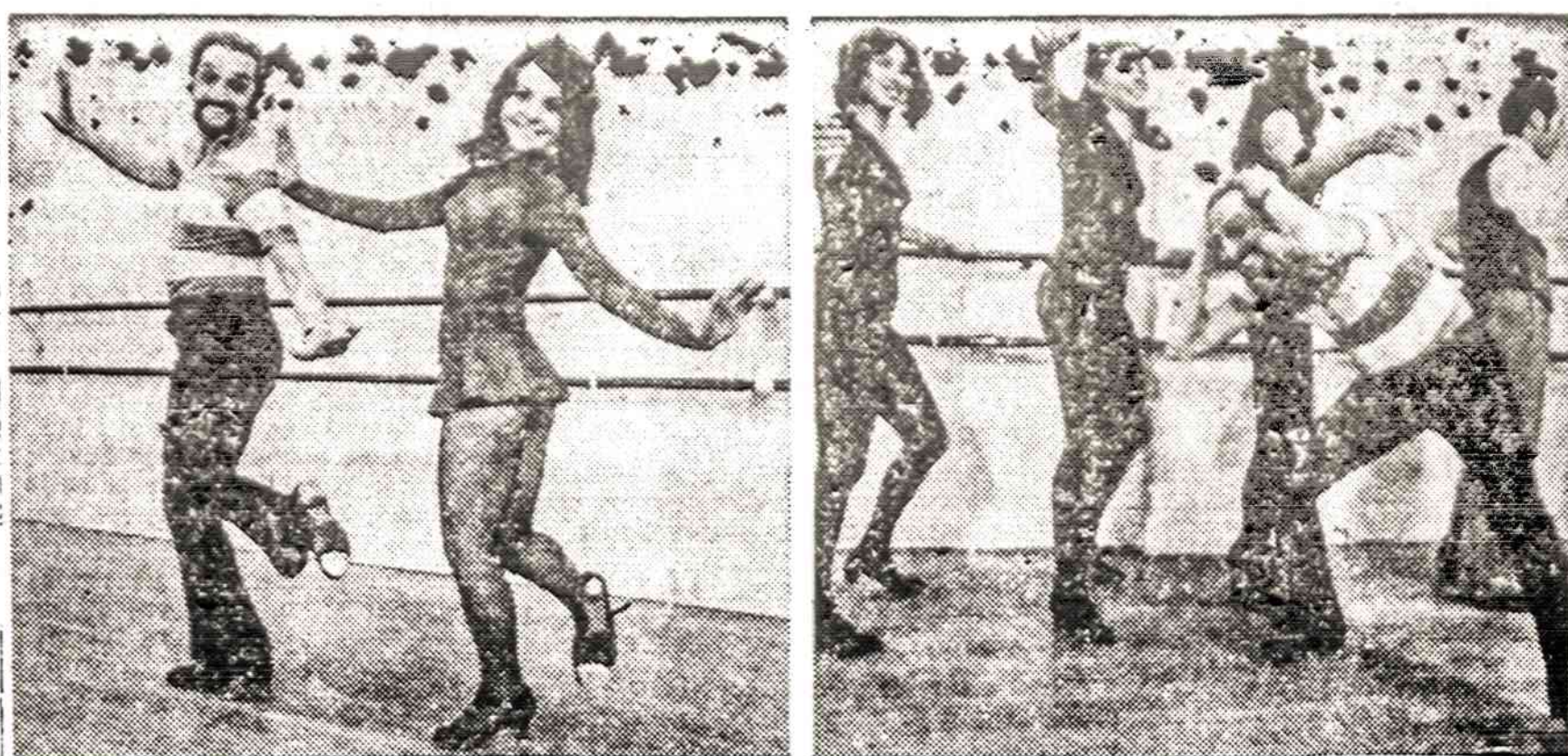
ANTANAS M. PHILLIPS
3307 So. LITUANICA AVENUE. Phone: YArds 7-3401
BUTKUS - VASAITIS
1446 So. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone: OLYmpic 2-1005
PETRAS BIELIŪNAS
4348 So. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572
GEORGE F. RUDMINAS
3319 So. LITUANICA AVE. Tel.: YArds 7-1134-1139
STEPONAS C. LACK IR SŪNUS
(LACKAWICZ)
2424 WEST 69th STREET REpublic 7-1213
2314 WEST 23rd PLACE Virginea 7-6672
11028 SOUTHWEST HIGHWAY, Palos Hills, Ill. 974-4410
P. J. RIDIKAS
3354 So. HALSTED STREET Phone: YArds 7-1911

Chicagoj kunigai smerkia Vatikaną

Amerikos kunigų tarybų federacijos pirmininkas kun. Fr. Bonnike spaudos konferencijoje, įvykusioje tos federacijos būstinėje, 1307 S. Wabash Ave., kritikavo naujuosius Vatikaną nurodymus vyškams, kaip jie privalo traktuoti tokius kunigus, kurie apleidžia kunigystę, pavadindamas tuos nurodymus "paternalistiskais", "nelogiškais", neišmintingais ir net "nesąžiningais".

Naujas Vatikaną dokumentas moterystę skaita "antrąjį pasaulinį", kurs praktikoje mažins kunigystės pašaukimą.

Tie Vatikaną nurodymai vyškams, kuriuos suredaguoti šventoji kongregacija doktrinos ir tikėjimo reikalams (buvusioji Inkvizicija) traktuojanti kunigystę metusius kunigus kaip vaikus, ne kaip bendros profesijos brolius. Kun. Bonnike taip pat papeikė Vatikaną už tai, kad šis savo nurodymų nepaskelbė viešai "Argi Vatikanas sarmatijai prisipažinti užsiima sekso problemomis ir labiau išauklėti, dėlto mažiau klusnių kunigų spaudimu?" Toliau kun. Bonnike kritikavo Vatikaną uždraudimą kunigystę metusiems būti mokytojais mokyklose, net tokiose, kuriose nėra Vatikanui priklausomos.



"Tap" šokių specialistas Al Gilbert, kairėje, nufotografuotas su savo mokiniais Los Angeles studijoje. Kai kada nerangūs mokiniai išveda mokytoją iš kantrybės (dešinėje).

"Vatikaną instrukcija vyškams tik parodo jo per didelį susidomėjimą lytiniais reikalais, kas tik rodo kaip menka jis vertina žmogų", baigė kun. Bonnike.

Toje konferencijoje dalyvavęs Lojolos universiteto psichologijos profesorius dr. Eugene Kennedy tas Vatikaną instrukcijas pavadino "dar vienu represijos įrodymu Vatikanui besistengiant pagauti žmones ir juos vėl grąžinti savo kontrolėn".

"Savo tonu tas dokumentas grasina "mes jus sunaikinsime", kunigams ir pasauliečiams, kurie siekia laisvės", pasakė kun. prof. Kennedy.

Detroito naujienos

Artimiausi kultūriniai renginiai Detroito ir apylinkėse

— Spalio mėn. 8 d. Liet. namuose Stefos Kvietienės (iš Toronto) ir Antaninos Jonynienės paveikslų ir keramikos paroda. Po parodos birutininkės pavaišins kavute ir pyragaičiais. Parodos atidarymas 72 val. Visuomenė maloniai laukiama atsilankyti.

— Spalio mėn. 21 d. 7 val. Liet. Namuose ruošiamas madų paroda. Rūbus modelius Detroito ir Windsorio ponios ir pamelės. Parodos metu svečiai bus vaišinami nepaprastais valgiais. Labiausiai laukiami viengungiai. Ruošia Detroito ir Windsorio frontininkės.

— Spalio mėn. 28 ir 29 dienomis Detroito įvyks Balso XVI tasis Seimas. Seimo metu delegatai gildins vargstančių tautiečių šalpos reikalus. Seimo posėdžiams pasibaigus spalio 28 d. 7 val. vak. balius su menine dailimi. Meninę programą atliks Jaunimo choras, vadovaujamas muziko St. Slizio. Detroito visuomenė maloniai kviečiama iš anksto stalus užsisakyti pas visus Balso narius. Paremdami Balso, sušelpsite vargstančius iš blaškytus po visą pasaulį, o ypač kietiančius Sibire vergų stovyklose.

— Spalio mėn. 7 d. 7 val. vak. Mercy kolegijos salėje liuanistinė mokykla paremti ruošiamas balius su menine dailimi. Dainuos solistė Aldona Stempužienė, šokiams gros ne V. Petrausko orkestras, kaip pereita kartą buvo rašyta, bet Neolitanų orkestras iš Chicago.

— Šiomis dienomis pas visuomenininkus Alfonso ir Bronę Nakus vieši p. Nakienės brolis Liudas su žmona Sofija Budzinskai iš Australijos. Po poros savaitų viešnagės Budzinskai išvyks atgal į kengūrų žemę, saulėtą Australiją. Linkime p. Budzinskams laimingai pasiekti namus.

— Antanas Šileika, DLOC Valdybos fin. sekret., sunkiai susirgo. Paguldytas ligoninėn. Po operacijos sveiksta namuose.

A. Miežis

KANAPIŲ RŪKYMAS GADINA SMEGENIS

Ilgėsnis ir dažnas rūkymas marijuanas gali pakeisti smegenų funkcionavimą, pareiškė du Filadelfijos universiteto psichiatrai dr. Harold Kolansky ir dr. William Moore AMA žurnale.

Jie darė tyrimus su 13 suaugusių žmonių tarp 20 ir 41 metų amžiaus ir patyrė, kad kai kurie jų dar ilgai kentė savo elgsenos pokyčius po to, kai buvo marijuanos vartojimą numetę. Jie rūkė marijuaną arba hašišą nuo 3 iki 10 kartų per savaitę laikotarpyje nuo 16 mėnesių iki 6 metų. Simptomai praėjo tik laikui nuo 3 iki 24 mėnesių praėjus.

Tie, kurie rūkė "kanapes" (marijuaną) iki 2 metų, prarado laiko pajautimą, sunkiai begalėjo atminti ką tik praėjusius įvykius, jautėsi apatiški, nuvarę ir protiniai sumizgę.

SKAITYK PATS IR PARAGINOKITUS SKAITYTI
NAUJIENAS

CHICAGO TODAY IŠEIS TIK 5 KART SAVAITĖJE

Chicago Tribune trečiadienį paskelbė, kad vakarinis dienraštis Chicago Today (anksčiau buvęs Chicago American) iš 7 dienų sumažinamas iki 5 dienų savaitėje, kaip praneša to laikraščio redaktorius ir leidėjas Lloyd Wendt.

"Tas žygis įgalins mus pasvesti visą energiją laikraščiu", pasakė Wendt. Nors cirkuliacija ir garsinimai daugėja, bet leidžiant visas septynias dienas per savaitę išlaidoms didėjant labai sunkėjanti laikraščio leidimo našta, prisipažino redaktorius leidėjas. Chicago Today tiražas 453,130.

Chicago Today leidžia Chicago Tribune kompanija.

370,800,000 padangų Amerikos vieškeluose

Firestone & Rubber kompanija paskelbė, kad Amerikos vieškeluose kasdien rieda po 370.8 milijonų motorvežnių padangų ir dar kiti 92.7 milijonai atsarginių. Pridėjus namie ir sandėliuose laikomas žieminės padangas, išeina, kad amerikiečiai naudoja visą pusę bilijono tos kompanijos padangų.

Pieno kaina pakilo

Nuo šios savaitės pradžios čikagiečiai pradėjo mokėti vėl pakeltą pieno kainą, kuomet vietinės pieno kompanijos pakėlė krautuvėms kainą galiojusi 6 centus, o krautuvės tą pakėlimą dvigubai pakėlė vartotojams.

Ligšiol kaina pieno galionui buvo labai nevienoda — nuo 79 centų iki 1 dolerio galionui, o nuo pirmadienio kai kurios krautuvės pradėjo imti po \$1.20 galionui.

TRUMPAI

— Silvija Stulpinaitė, Western Illinois universiteto studentė, uoliai renka jaunimo Peticijos parašus Lietuvos laisvės bylai.

— Lietuvio Sodybos lietuviai gyventojai, vadovaujami Agotos Šlickienės, kviečia visus pažįstamus kultūrinę valandon, 6517 South California Ave., pietiniam rūsyje, nuo 5 v. v. šį šeštadienį, spalio 7 d. pasitarimui Sodybos reikalui. Gydytojų paskaitos apie sveikatą. Filmav. Užkandai — bus ir geros su cepelinais. Jėjimas visiems laisvas. Visi laukiami.

— Dvasios ir kūno badas — mūsų dviguba pražūtis. 357 Alvado radio paskaita šį ketvirtadienį, spalio 5 d., 11 val. ryto Sophie Barcus Radio Seimos valandoj.

— Julius Klimas, daugelio lietuviškų organizacijų ir klubų veiklus narys, gydyosi Sv. Kryžiaus ligoninė 437 kambaryje. Jį nuolat aplanko sūnūs bei jų šeimos, taip pat geri draugai ir kaimynai.

— Nina Jurkaitienė išrinkta Liet. Ev. Tėviškos parapijos

HELP WANTED — MALE

Darbininkų Reikia

SHEET METAL JOB SHOP

WE NEED METAL SHOP WORKERS WHO CAN SPOT WELD AND OPERATE PRESS BRAKE AND SHEAR. OVERTIME. FREE EMPLOYEE BLUE CROSS & BLUE SHIELD. PAID VACATIONS AND HOLIDAYS.

D. L. F. CO.
1612 No. THROOP ST.

• PRAMUSAMO PRESO OPERATORIAI
• SUDELIOTOJAI
• DAZYTOJAI

Pastovus darbas asmenims, turintiems patirtimą virš minėtam darbe. Puiki alga ir priedai.

ROCK - OLA
800 No. KEDZIE
CHICAGO, ILL. 60651

WELDER — FITTER
work from blueprints, minimum 3 years experience. Good pay and benefits. AUTOQUIP CORP.
1140 So. WASHTENAW
826-5353 — Ext. 27

HELP WANTED — FEMALE
Darbininkų Reikia

DEPENDABLE WOMAN
wanted for elderly lady. Light house keeping, cooking. No laundry. English necessary. \$75.00 per week.
LA 5-3579

STRONG, DEPENDABLE WOMAN
PLAIN COOKING
wanted for general house keeping. Apt. North Shore in Summer. Arizona, in Winter. Own room, bath. Both places. Some English necessary.
(312) 251-1144

RENTING IN GENERAL

Nuomos

AVAILABLE NOW
10311 So. MASON
DELUX APARTMENTS
• 2 Bedrooms
• Balcony
• Carpeting
• All electric heat
• Air conditioning.
233-0036 785-5424

sekmadieninės mokyklos komiteto pirmininke. Taip pat išrinkti Jonas Hofmanas, Lena Leipienė, Mėta Mejerienė ir Vitoldas Jungblutas.

— A. Klimavičius išrinktas Union Pier, Mich., Lietuvių namų savininkų draugijos pirmininku. E. Bumelienė, vicepirm. B. Beržanskienė — sekr., P. Norkaitis — ižd., P. Sidaravičius — reikalų vedėjas, A. Dukauskas ir P. Odinas — valdybos nariai. Sudarytos pagerinimų komisijos ir numatyta artimiaus bendradarbiauti su vietos administracija ir namų savininkų bei pilietinėmis organizacijomis. P. Lengvinas žadėjo įrengti nemokamą automobiliams statyti aikštę.

— Kazimieras Kažnauškas, ilgametis Naujųjų skaitlytojas iš Momence, Ill., persikėlė gyventi į Brighton Parko apylinkę.

— Adela Waičius, Cleveland, Ohio, geresnei lietuviško gyvenimo ir pasaulinių įvykių informacijai užsisakė Naujienas.

A. TVERAS

LAIKRODŽIAI IR BRANGENYBĖS
Pardavimas ir Taisyimas
2646 WEST 69TH STREET
Tel.: REPUBLIC 7-1941

K. ERINGIS

CALIFORNIA SUPER SERVICE
Taisyti auto motorai, stabdžiai, tune-ups ir t. t.
4824 So. CALIFORNIA AVE.
CHICAGO, ILL. TEL. VI 7-9327

TERRA

Brangenybės, Laikrodžiai, Dovanos visoms progoms.
3237 WEST 63RD ST., CHICAGO
Telef. 434-4660

REAL ESTATE

REAL ESTATE FOR SALE
Namai, Žemė — Pardavinimi

REAL ESTATE FOR SALE
Namai, Žemė — Pardavinimi

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS IR ZEMAIS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAMS

DEL VISŲ INFORMACIJŲ, KREIPKITES Į

MUTUAL FEDERAL SAVINGS

PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

BUTŲ NUOMAVIMAS

NAMŲ VALDYMAS — NOTARIATAS — VERTIMAI

[VISŲ RUSIŲ DRAUDIMO AGENTŪRA]

J. BACEVIČIUS — BELL REALTY
INCOME TAX SERVICE

6455 So. Kedzie Ave. — PROSPECT 8-2233

VIENAI SEIMAI NAMAI

3 MIEGAMŲJŲ, 39-ta ir Rockwell, \$10,000.
2 MIEG., 68 ir Claremont, \$16,000.
2 MIEG., 56 ir Troy, \$19,900.
4 MIEG., 56 ir Mozart, \$22,000.
3 MIEG., 64 ir Campbell, \$20,500.
4 MIEG., 69 ir Lawndale, \$27,500.
3 MIEG., 67 ir Pulaski, \$30,000.
3 MIEG., liuksus, 72 ir California, \$35,000.

2 BUTŲ MŪRINIAI

43 ir KEDZIE, 2 po 5 kamb. \$26,000.
43 ir TALMAN, 2x5 plus 2 kamb. \$23,500.
46 ir MAPLEWOOD, 2 po 4. — \$28,500.
54 ir RICHMOND, 2 po 6. \$28,000.
64 ir KILPATRICK, 4 ir 3. \$28,500.
64 ir CENTRAL, 5 ir 3. \$27,500.
64 ir HOMAN, 2 po 5 plus 3. — \$51,500.
65 ir FAIRFIELD, 2 po 6. \$47,500.
71 ir KEDZIE, 2 po 5½, plus 2. \$51,500.

Butų nuomavimas. Įvairūs raudimai.

BALYS BUDRAITIS

BUD'S REAL ESTATE
4369 ARCHER AVE., CHICAGO

TEL. — 254-5551

BOLING BROOK

V. A. FINANCING AVAILABLE
3 bedroom ranch, country kitchen, carpeting, drapes, Fence. Approximately 10 minutes to Burlington transportation. \$21,300.
BELAIR REALTY
BOLING BROOK COMMONS
739-0202

SAVININKAS PARDUODA erdvų 4 miegamųjų namą su valgomuoju, 2 voniomis ir 2 mašinų garažu Marquette Parke prie 67-tos ir Rockwell, \$27,900. Tel. 476-3075.

BOLING BROOK
Raised ranch 5 bedrooms 2 baths, 2½ car heated garage. Full finished basement. Corner lot.
\$34,000.
BELAIR REALTY
BOLING BROOK COMMONS
739-0202

SAVININKAS PARDUODA 3 miegamųjų 12 metų mūrinių bungalow su pusiau įrengtu beismantu ir 2½ mašinų garažu. 7001 So. Campbell Ave. Tel. GR 6-7914.

A. G. AUTO REBUILDERS

Čia automobiliai išvežiami ir nudaformi. Darbai atliekamas sažiningai ir gerai, pritrususių darbininkų. Kai nos nebrangios.
3518-24 W. 63rd Street, Chicago, Ill
TEL. — 776-5888
Anicetas Garbačiauskas, sav.

A. & L. INSURANCE & REALTY

A. LAURAITIS
INCOME TAX
4645 So. ASHLAND AVE.
LA 3-8773
(Currency Exchange [staigos])
Piguos automobilių draudimai.

HOME INSURANCE

Call: Frank Zapolis
3208½ W. 95th St.
GA 4-8654

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

ir kitus kraštus
P. NEDZINSKAS, 4045 Archer
Chicago, Ill. 68632. Tel. YA 7-5998

M. A. ŠIMKUS

Real Estate, Notary Public
INCOME TAX SERVICE
4259 S. Maplewood. Tel. 264-7458
Beto daromi ir liudijami vertimai, pildomi pilietybės pareiškimai 1 kitoki blankai.

REMKITE TUOS BIZNIERIUS, KURIE ĮGARSINASI "NAUJIENOSE"

ZINGSNIS Į GEROVĘ

6 KAMBARIŲ graži mūro rezidencija arti 72-tos ir Kedzie. Platus lotas. Garažas. Išskirti vamzdžiai. Alum. langai. Ceramic vonia ir atskiras toiletas. Privatus saulėtai balkonas. Savininkas greit apleis puikų namą už \$23,600.

MODERNIAI pertvarkytas 2 butų po 6 kambarius mūro namas arti Marquette Rd. ir Kedzie. Naujas gazo šildymas. Mūro garažas. Platus lotas. Vertas jūsų sprendimo. \$31,500.
13 BUTŲ MŪRO NAMAS. Puikūs butai duoda \$20,000 nuomos. Naujas gazo šildymas. Sausas beismantas. Kaina 6 metų pajamos.

RIMTAI PONIAI įgentvi prie brangaus parko. Tai naujas objektas perimti grožio saloną iš gerų rankų. Stilingas 2 aukštų mūras — pirmam aukšte liuksus beauty shop, vonia ir du kambariai, o antrame aukšte puošnūs butas įgentvi. \$37,000.
LIUKSUS MODERNUS beveik naujas 5½ kambarių mūras. Sausas, įrengtas beismantas, air-cond., karpetai, alum. langai. Pafo, garažas. Marquette Parke. \$25,000.

MODERNUS NAUJAS 2 butų mūras Marquette Parke. 2 auto garažas. Ceramic vonios. Apsauginas beismantas. 3 garų šildymai. Alum. langai. Tuoj galima įmetvi. \$36,300.
PLATUS VERTINGAS LOTAS Marquette Parke prie mokyklos. Kaina rimtam pardavimui.

8 KAMBARIŲ 1½ aukšto 16 metų mūras. 2 vonios. Įrengtas beismantas. Garažas. Art 83-tos ir Kedzie. \$32,000.
2 AUKŠTŲ 2 BUTŲ NAMAS, platus lotas. Garažas. Arti mūsų. — \$22,000.

10 BUTŲ MŪRAS, apie \$15,000 pajamų, arti 65-tos ir Kedzie, \$73,500.

Valdis Real Estate

7051 So. Washtenaw Ave. RE 7-7200

6 KAMBARIŲ MŪRINIS. Moderni vonia, spintelės, karšto vandens šiluma gazu, 1½ auto garažas. Marquette Parke. \$25,000.

GRAŽUS 6 BUTŲ MŪRAS. Modernios vonios. Alum. langai. Nauja šiluma gazu. Geros pajamos. Marquette Parke. \$67,500.

4 BUTŲ MŪRAS. Modernios vonios, spintelės, nauja šiluma gazu, alum. langai. 3 automobilių garažas. Tik \$22,000.

GRAŽUS 2 BUTŲ MŪRINIS. Dideli kambariai, modernios virtuvės, vanities, naujas šildymas gazu, 2 auto garažas. \$36,500.

11 BUTŲ 7 metų mūras. Koklinės piltelės, šaldytuvai ir virimo pečiai, šildymas gazu, alum. langai. Pajamų apie \$23,000. Apylinkė 59-tos ir Kedzie. \$150,000.

NERIS REAL ESTATE

3009 WEST 63RD STREET
Tel.: 471-0321

1½ AUKŠTO 6 ir 3 kambarių 20 metų modernus ant 33' sklypo. Ideali giminingoms šeimoms.

12 BUTŲ MŪRINIS. 7 metų. Įvairaus dydžio butai. 63-ta ir Pulaski. Labai pelningas ir gražus namas.

MŪRINIS BUNGALOW 5 kambarių — 2 miegami. Centralinis oro šildymas. Garažas. Dideli kambariai, naujai įdėžyti. 64-ta ir Sacramento. — 24,500.

5 KAMBARIŲ — 3 miegami, 10 metų. Labai gražiai įrengtas sklypas. Garažas. Gražiai aptvirtas ir apsidintas. Namai kaip paskė. 69-ta ir Bell. \$25,500.

ŠIMAITIS REALTY

2951 W. 63 ST. (Prie Sacramento)
TEL. 436-7878

BUILDERS AND CONTRACTORS

Namų Statyba ir Remontas

HEATING CONTRACTOR
Irengiu mieste ir užmiesty naujus ir perstatu senus visų rūšių namo apšildymo pečius, air-conditioning, vandens boilerius ir stogu rinas (gutters). Dirbu greit, sąžiningai ir garantuotai.

DOMAS ZUKAUSKAS
4444 So. WESTERN AVE.
Chicago, Ill. 60609. Tel.: VI 7-3447

DEL AUKSTOS KOKYBĖS KAINOS IR SAŽINGUMO NAMŲ REMONTŲ DARBUISE
Stogu dengimas. Vandens nutėkėjimo vamzdžiai, Tuckpointing — mūro sutvirtinimas ir valymas. Mūrinių, stalius, cemento ir dažytojo darbai. Veltui įkainavimas. Skambinkite dabar AL BELEAKUS. TEL. 238-8656